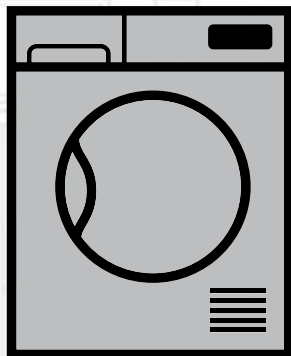


Dryer

User Manual

Szárító

Használati útmutató



DE 8434 RX0M

EN | HU

2960311291_EN/071217.1404

beko

Please read this user manual first!

Dear Customer,







Thank you for preferring a Beko product. We hope that your product which has been manufactured with high quality and technology will give you the best results. We advise you to read through this manual and the other accompanying documentation carefully before using your product and keep it for future reference. If you transfer the product to someone else, give its manual as well. Pay attention to all details and warnings specified in the user manual and follow the instructions given therein.

Use this user manual for the model indicated on the cover page.



Explanation of symbols

Throughout this user manual the following symbols are used:

	Important information or useful hints about usage.
	Warning for hazardous situations with regard to life and property.
	Warning against electric shock.
	Warning against hot surfaces.
	Warning against fire hazard.
	Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations.

Do not dispose of the packaging wastes with the domestic waste or other wastes, discard them to the dedicated collection points designated by the local authorities.



This product was manufactured using the latest technology in environmentally friendly conditions.

1 Important instructions for safety and environment

This section contains safety instructions that will help protect from risk of personal injury or property damage. Failure to follow these instructions shall void any warranty.

1.1 General safety

- The dryer can be used by children at and above 8 years old and by persons whose physical, sensory or mental capabilities were not fully developed or who lack experience and knowledge provided that they are supervised or trained on the safe usage of the product and the risks it brings out. Children should not play with the product. Cleaning and maintenance works should not be performed by children unless they are supervised by someone.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Adjustable feet should not be removed. The gap between the dryer and the floor should not be reduced with materials such as carpet, wood and tape. This will cause problems with the dryer.
- Always have the installation and repairing procedures carried out by the **Authorized Service**. Manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorized persons.
- Never wash the dryer by spraying or pouring water onto it! There is the risk of electric shock!

Important instructions for safety and environment

1.1.1 Electrical safety



Electrical safety instructions should be followed while electrical connection is made during the installation.



The appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by utility.

- Connect the dryer to a grounded outlet protected by a fuse at the value specified on the type label. Have the grounding installation performed by a qualified electrician. Our company shall not be liable for any damages that will arise when the dryer is used without grounding in accordance with the local regulations.
- The voltage and allowed fuse protection is stated on the type label plate.
- The voltage specified on the type label must be equal to your mains voltage.
- Unplug the dryer when it is not in use.
- Unplug the dryer from the mains during installation, maintenance, cleaning and repair works.
- Do not touch the plug with wet hands! Never unplug by pulling on the cable, always pull out by grabbing the plug.
- Do not use extension cords, multi-plugs or adaptors to connect the dryer to power supply in order to decrease the risk of fire and electric shock.
- Power cable plug must be easily accessible after installation.



Damaged mains cable should be changed notifying the Authorized Service.

Important instructions for safety and environment



If the dryer is faulty, it must not be operated unless it is repaired by an authorized service agent! There is the risk of electric shock!

1.1.2 Product safety



Superheating of the clothes inside of the dryer can occur if you cancel the programme or in the event of a power failure whilst the dryer is running, this concentration of heat can cause self-combustion and fire so always activate the ventilation programme to cool down or quickly remove all laundry from the dryer in order to hang them up and dissipate the heat.



Points to be taken into consideration for fire hazard:

Below specified laundry or items must not be dried in the dryer considering fire hazard.

- Unwashed laundry items
- Items soiled with oil, acetone, alcohol, fuel oil, kerosene, stain removers, turpentine, paraffin or paraffin removers must be washed in hot water with plenty of detergent before being dried in the dryer.

For this reason especially the items containing the above specified stains must be washed very well, to do this use adequate detergent and choose a high washing temperature.

Important instructions for safety and environment



Below specified laundry or items must not be dried in the dryer due to the fire hazard:

- Garments or pillows bolstered with rubber foam (latex foam), shower bonnets, water resistant textiles, materials with rubber reinforcement and rubber foam pads.
- Clothing cleaned with industrial chemicals. Items such as lighter, match, coins, metal parts, needle etc. may damage the drum set or may lead to functional problems. Therefore check all the laundry that you will load into your dryer. Never stop your dryer before the programme completes. If you must do this, remove all laundry quickly and lay them out to dissipate the heat.



Clothes that are washed inadequately may ignite on their own and even may ignite after drying ends.

- You must provide enough ventilation in order to prevent gases exiting from devices operating with other types of fuels including the naked flame from accumulating in the room due to the back fire effect.



Underwear that contains metal reinforcements should not be dried in the dryer. Dryer may be damaged if metal reinforcements come loose and break off during drying.



Use softeners and similar products in accordance with the instructions of their manufacturers.



Always clean the lint filter before or after each loading. Never operate the dryer without the lint filter installed.

Important instructions for safety and environment

- Never attempt to repair the dryer by yourself. Do not perform any repair or replacement procedures on the product even if you know or have the ability to perform the required procedure unless it is clearly suggested in the operating instructions or the published service manual. Otherwise, you will be putting your life and others' lives in danger.
- There must not be a lockable, sliding or hinged door that may block the opening of the loading door in the place where your dryer is to be installed.
- Install your dryer at places suitable for home use. (Bathroom, closed balcony, garage etc.)
- Make sure that pets do not enter the dryer. Check the inside of the dryer before operating it.
- Do not lean on the loading door of your dryer when it is open, otherwise it may fall over.
- The lint must not be allowed to accumulate around the tumble dryer

1.2 Mounting over a washing machine

- A fixing device should be used between the two machines when installing the dryer above a washing machine. The fitting device must be installed by the authorized service agent.
- Total weight of the washing machine and the dryer -with full load- when they are placed on top of each other reaches to approx. 180 kilograms. Place the products on a solid floor that has sufficient load carrying capacity!



Washing machine cannot be placed on the dryer. Pay attention to the above warnings during the installation on your washing machine.

Important instructions for safety and environment

Installation Table for Washing Machine and Dryer

Dryer Depth	Washing Machine Depth						
	62 cm	60 cm	54 cm	50 cm	49 cm	45 cm	40 cm
54 cm	Can be installed					Can be installed	Cannot be installed
60 cm	Can be installed					Cannot be installed	

1.3 Intended use

- Dryer has been designed for domestic use. It is not suitable for commercial use and it must not be used out of its intended use.
- Use the dryer only for drying laundry that are marked accordingly.
- The manufacturer waives any responsibility arisen from incorrect usage or transportation.
- The service life of the dryer that you purchased is 10 years. During this period, original spare parts will be available to operate the dryer properly.

1.4 Child safety

- Packaging materials are dangerous for the children. Keep packaging materials away from children.
- Electrical products are dangerous for the children. Keep children away from the product when it is operating. Do not let them tamper with the dryer. Use the child-proof lock in order to prevent the children to tamper with the dryer.

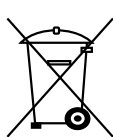


Child-proof lock is on the control panel.
(See Child lock)

- Keep loading door closed even when the dryer is not in use.

Important instructions for safety and environment

1.5 Compliance with the WEEE regulation and disposing of the waste product



This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).

This product has been manufactured with high quality parts and materials which can be reused and are suitable for recycling. Do not dispose of the waste product with normal domestic and other wastes at the end of its service life. Take it to the collection center for the recycling of electrical and electronic equipment. Please consult your local authorities to learn about these collection centers.

1.6 Compliance with RoHS Directive:

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

1.7 Package information

Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.

Important instructions for safety and environment

1.8 Technical Specifications




EN	
Height (Min. / Max.)	84,6 cm / 86,6 cm*
Width	59,5 cm
Depth	60,9 cm
Capacity (max.)	8 kg**
Net weight (plastic front door usage)	48,5 kg
Net weight (glass front door usage)	51 kg
Voltage	See type label***
Rated power input	
Model code	

* Min. height: Height with adjustable feet are closed.

Max. height: Height with adjustable feet are opened maximum.

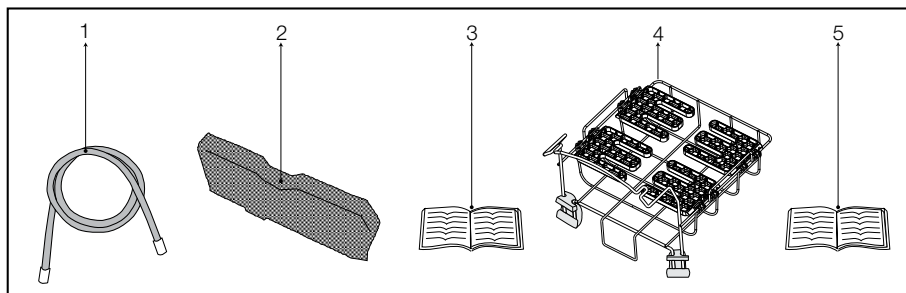
** Dry laundry weight before washing.

*** Type label is located behind the loading door.

	Technical specifications of the dryer are subject to specification without notice to improve the quality of the product.
	Figures in this manual are schematic and may not match the product exactly.
	Values stated on markers on the dryer or in the other published documentation accompanying with the dryer are obtained in laboratory in accordance with the relevant standards. Depending on operational and environmental conditions of the dryer, these values may vary.

2 Your Dryer

2.1 Package Contents



1. Water drain hose *
2. Filter drawer spare sponge*
3. User Manual
4. Drying basket*
5. Drying basket user manual*

*It can be supplied with your machine depending on its model.

3 Installation

Before calling the nearest Authorized Service for the installation of the dryer, ensure that electrical installation and water drain is appropriate referring to the user's manual. **(See 3.3 Connecting to the drain and 3.5 Electrical connection)** If they are not suitable, contact a qualified electrician and technician to make necessary arrangements.



Preparation of the dryer's location as well as the electrical and waste water installations is under customer's responsibility.



Prior to installation, visually check if the dryer has any defects on it. If the dryer is damaged, do not have it installed. Damaged products cause risks for your safety.



Let your dryer wait for 12 hours before starting to use it.

3.1 Appropriate installation location

Install the dryer on a stable and level surface. Dryer is heavy. Do not move it by yourself.

- Operate your dryer in a well ventilated, dust-free environment.
- The gap between the dryer and the surface should not be reduced by the materials such as carpet, wood and tape.
- Do not cover the ventilation grills of the dryer.
- There must not be a lockable, sliding or hinged door that may block the opening of the loading door in the place where your dryer is to be installed.
- Once the dryer is installed, it should stay at the same place where its connections have been made. When installing the dryer, make sure that its rear wall does not touch anywhere (tap, socket, etc.).
- Place the dryer at least 1 cm away from the edges of other furniture.
- Your dryer can be operated at temperatures between +5°C and +35°C. If the operating conditions fall outside of this range, operation of the dryer will be adversely affected and it can get damaged.

- The rear surface of the tumble dryer shall be placed against a wall.



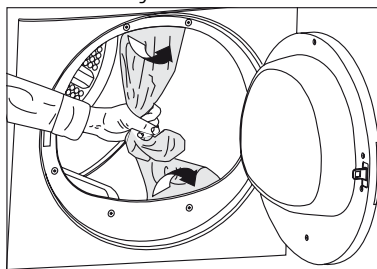
Do not place the dryer on the power cable.

3.2 Removing the transportation safety assembly



Remove the transportation safety assembly before using the dryer for the first time.

- Open the loading door.
- There is a nylon bag inside the drum that contains a piece of styrofoam. Hold it from its section marked with **XX XX**.
- Pull the nylon towards yourself and remove the transportation safety assembly.



Check that no part of the transportation safety assembly remains inside the drum.

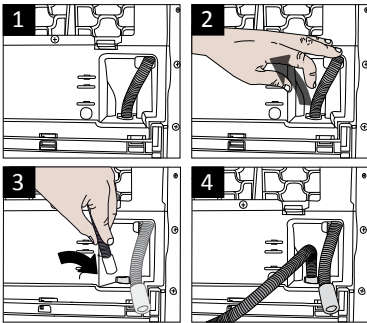
3.3 Connecting to the drain

In products equipped with condenser unit, water accumulates in the water tank during the drying cycle. You should drain accumulated water after each drying cycle. You can directly drain accumulated water through the water drain hose supplied with the product instead of periodically draining the water collected in the water tank.

Installation

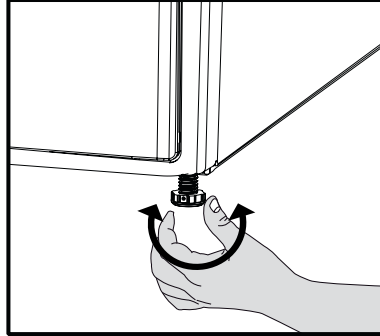
Connecting the water drain hose

- 1-2** Pull hose at the behind of the dryer by hand in order to disconnect it from where it is connected. Do not use any tools to remove the hose.
- 3** Connect one end of the drain hose supplied with the dryer to the connection point from where you removed the hose of the product in previous step.
- 4** Connect the other end of the drain hose directly to the wastewater drain or to the washbasin.



3.4 Adjusting the feet

- In order to ensure that the dryer operates more silently and vibration-free, it must stand level and balanced on its feet. Balance the machine by adjusting the feet.
- Turn the feet to left or right until the dryer stands level and firmly.



Never unscrew the adjustable feet from their housings.

3.5 Electrical connection

For specific instructions for electrical connection required during installation (see 1.1.1

Electrical Safety)

3.6 Transportation of the dryer

Unplug the dryer before transporting it. Drain all water that has remained in the dryer. If direct water drain connection is made, then remove the hose connections.



We recommend carrying the dryer in upright position. If it is not possible to carry the machine in the upright position, we recommend carrying it by tilting towards the right side when looked from the front.



Hose connection should be made in a safe manner. Your drain house will be flooded if the hose comes out of its housing during water discharge.



Water drain hose should be attached to a height of maximum 80 cm.



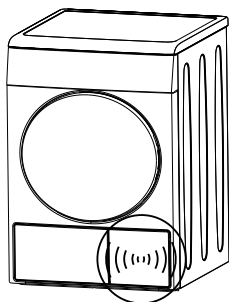
Make sure that the water drain hose is not stepped on and it is not folded between the drain and the machine.

Installation

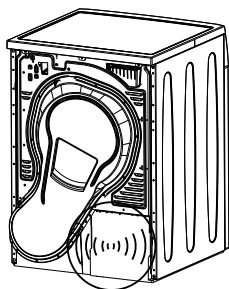
3.7 Warnings about sounds



It is normal to hear a metallic noise from the compressor sometimes during operation.



Water collected during operation is pumped to water tank. It is normal to hear pumping noise during this process.



3.8 Changing the illumination lamp

In case an illumination lamp is used in your laundry dryer. To change the Bulb/LED used for illumination of your tumble dryer, call your Authorized Service. The lamp(s) used in this appliance is not suitable for household room illumination. The intended purpose of this lamp is to assist the user to place laundry in the tumble dryer in a comfortable way. The lamps used in this appliance have to withstand extreme physical conditions such as vibrations and temperatures above 50 °C

4 Preparation

4.1 Laundry suitable for drying in the dryer

Always obey the instructions given on the garment tags. Dry only the laundry having a label stating that they are suitable for drying in a dryer and make sure that you select the appropriate programme.

LAUNDRY DRYING SYMBOLS																					
	Drying Symbols		Suitable for dryer		No Iron		Sensitive / Delicate dry		Do not dry with dryer		Do not dry		Do not dry-clean								
	Drying Settings		At any temperature		At high temperature		At medium temperature		At low temperature		Without heating		Hang to dry		Lay to dry		Hang wet to dry		Lay in shadow to dry		Dry-cleanable
			Iron -		Iron at high temperature		Iron at medium temperature		Iron at low temperature		Do not iron		Iron without steam								
IRON	Dry or Steam																				
	Maximum temperature		200 °C		150 °C		110 °C														

4.2 Laundry not suitable for drying in the dryer



Delicate embroidered fabrics, woollen, silk garments, delicate and valuable fabrics, airtight items and tulle curtains are not suitable for machine drying.

4.3 Preparing laundry for drying


- Laundry may be tangled with each other after washing. Separate the laundry items before placing them into the dryer.
- Dry garments having metal accessories such as zippers, inside out.
- Fasten the zippers, hooks and buckles and button sheets.

4.4 Things to be done for energy saving

Following information will help you use the dryer in an ecological and energy-efficient manner.

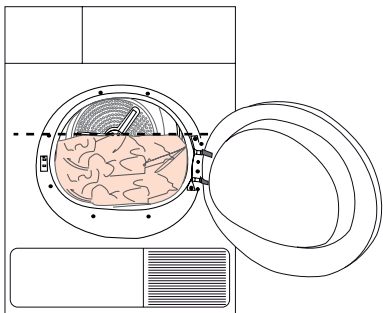
- Spin your laundry at the highest speed possible when washing them. Thus, the drying time is shortened and energy consumption is reduced.
- Sort out the laundry depending on their type and thickness. Dry the same type of laundry together. For example thin kitchen towels and table clothes dries earlier than thick bathroom towels.
- Follow the instructions in the user manual for programme selection.
- Do not open the loading door of the machine during drying unless necessary. If you must certainly open the loading door, do not to keep it open for a long time.

Preparation

- Do not add wet laundry while the dryer is in operation
- Clean the lint filter before or after each drying cycle. **(See 6.1 Cleaning Lint Filter / Loading Door Inner Surface)**
- Clean the filter periodically when there is visible air collection on it or when the symbol lights up, if there is a filter drawer cleaning warning symbol «» available. **(See 6.4 Cleaning the filter drawer)**
- Ventilate the room, where the dryer is located, well during drying.

4.5 Correct load capacity

Follow the instructions in the “Programme selection and consumption table”. Do not load more than the capacity values stated in the table.



It is not recommended to load the dryer with laundry exceeding the level indicated in the figure. Drying performance will degrade when the machine is overloaded. Furthermore, dryer and the laundry can get damaged.

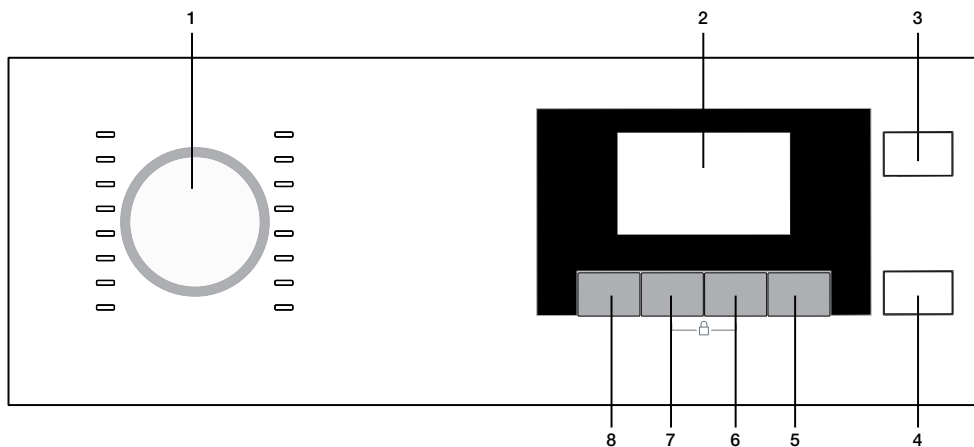
Following weights are given as examples.

Laundry	Approximate weights (g)*
Cotton quit covers (double)	1500
Cotton quit covers (single)	1000
Bed sheets (double)	500
Bed sheets (single)	350
Large tablecloths	700
Small tablecloths	250
Tea napkins	100
Bath towels	700
Hand towels	350
Blouses	150
Cotton shirts	300
Shirts	250
Cotton dresses	500
Dresses	350
Jeans	700
Handkerchiefs (10 pieces)	100
T-Shirts	125

*Dry laundry weight before washing.

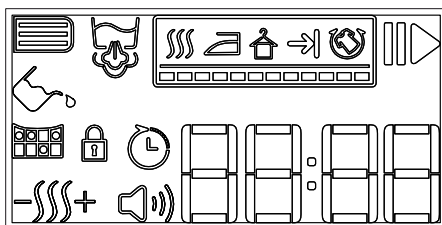
5 Operating the product

5.1 Control Panel



1. Program Selection button
2. Display
3. On-Off button
4. Start/Stand-by button
5. End Time button
6. Time Programs Adjusting button
7. Audio Warning Level button
8. Dryness Settings Selection button

5.2 Screen symbols



- | | |
|------------------------------------|---------------------------|
| Buzzer level symbol | Closet-dry |
| Clean filter drawer warning symbol | Child lock warning symbol |
| Filter cleaning warning symbol | End of cycle |
| Water tank warning symbol | Anti-crease |
| Start/hold symbol | End time |
| Steam symbol | Remaining time indicator* |
| Dryness level | |
| Iron-dry | |

*Time displayed indicates the remaining time to the end of the cycle and this time varies as per the humidity of the laundry.

operating the product

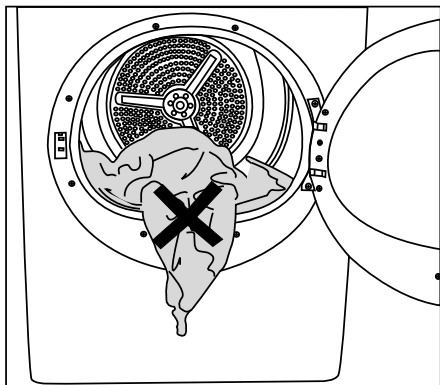
5.3 Preparing the dryer

Plug in the tumble dryer

Open device door.

Place the laundry into the tub in a slight loosely.

Close the door by pushing.



Make sure there is nothing door and the device while closing the door.

Press and hold **On/Off/Cancel** button for 1 second.



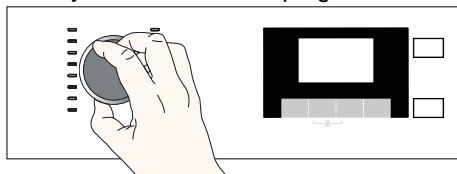
- When dryer is used for the first time, declaration program (cupboard dry cottons) is selected.



Program doesn't start immediately only by pressing the **On/Off/Cancel** button. Start the program with the **On/Off/Cancel** button after program selection.

5.4 Program selection

Your dryer has 16 different programs.



- Select the desired program by turning the program selection button..
- Displayed program selection and consumption chart are based on sorting by preferences of majority of users.

operating the product

5.5 Program selection and consumption chart

Programs	Program Description	Capacity (kg)*	Spin Speed in Washing Machine (rpm)	Drying Time (min)
Cotton Extra Dry	You may dry your thick cotton laundry in this program such as towels, bathrobe, etc. You can put your laundry in the wardrobe without ironing.	8	1000	190
Cotton Cupboard Dry	You may dry all your cotton laundry in this program. (T-shirt, pants, pyjamas, baby clothes, underwear, linen, etc.) You can put your laundry in the wardrobe without ironing.	8 / 4	1000	185 / 114
Cotton Iron Dry	You may dry your cotton laundry to be ironed in this program to have them slightly damp for ease of ironing. (Shirt, T-shirt, tablecloth, etc.)	8	1000	150
Synthetic Cupboard Dry	You may dry all your synthetic laundry in this program. (Shirt, T-shirt, underwear, tablecloth, etc.) You can put your laundry in the wardrobe without ironing.	4	800	70
Synthetic Iron Dry	You may dry your synthetic laundry to be ironed in this program to have them slightly damp for ease of ironing. (Shirt, T-shirt, tablecloth, etc.)	4	800	55
Jeans	You may dry denim pants, skirts, shirts or jackets in this program.	4	1200	120
Sport	Use for drying laundry made out of synthetic, cotton or mixed type of fabrics.	4	1000	105
Daily	This programme is used to dry cottons and synthetics daily, and lasts for 90 minutes.	4	1000	90
Express	You can use this program to dry cotton laundry that you had wringed in high rpm in your washing machine. It dries 1 kg of your Cotton laundry (3 shirts / 3 T-shirts) in 49 minutes.	1	1200	49
Shirts 30'	Use this programme to make 2 shirts ready for ironing in 30 minutes.	0,5	1200	30
Mix	Use this programme to dry non-pigmenting synthetic and cotton laundry items together.	4	1000	95
BabyProtect	This programme is used for baby clothes that bear machine dryable approval on its label.	3	1000	95
Delicates	You may dry your delicate laundry or laundry with hand wash symbol (silk blouses, thin underwear, etc.) at low temperature in this program.	2	600	55
Wool Refresh	Use this programme to ventilate and soften the woollen laundry that can be washed in the washing machine. Do not use to dry the laundry completely. Take out and ventilate the laundry immediately after the programme is over.	1,5	600	8
Freshen Up	Ventilates for 10 minutes without blowing hot air. You can ventilate the cotton and linen clothes that have been enclosed for a long time with this program to remove their odour.	-	-	10
Timer Programmes	You can select the timer programs from 10 mins to 160 mins to achieve the desired final drying level under low temperature. In this program, the dryer dries for the time set, regardless of the dryness of the laundry.	-	-	-

* Weight of dry laundry before washing

operating the product



When the program ends for not having wrinkles on your delicate laundry, take out your laundry immediately and hang them.

Energy consumption values

Programs	Capacity (kg)	Spin speed in washing machine (rpm)	Approximate amount of remaining humidity	Energy consumption value kWh
Cottons linen Ready to wear**	8 / 4	1000	60 %	1,94 / 1,11
Cottons Ready to iron	8	1000	60 %	1,50
Synthetics Ready to wear	4	800	40 %	0,75
Power consumption of the off-mode for the standart cotton programme at full load, PO (W)				0,1
Power consumption of the left-on mode for the standart cotton programme at full load, PL (W)				1,0

Contains fluorinated greenhouse gases covered by the Kyoto Protocol. Hermetically sealed.
R134a / 0,30 kg - GWP:1430 - 0,429 tCO₂e



„Cotton cupboard dry programme“ used at full and partial load is the standard drying programme to which the information in the label and the fiche relates, that this programme is suitable for drying normal wet cotton laundry and that it is the most efficient programme in terms of energy consumption for cotton.



To get better results from drying machine programs, your laundry should be washed with suitable program in your washing machine and wrung with recommended wringing speed.



Shirt might remain slightly damp at the end of the program. It is recommended not to leave the shirts inside the drying machine.


** : Energy Label standard program (EN 61121:2012)


All the values on the chart are identified according to EN 61121:2012 standard. Consumption values may vary from the valued in the chart depending on laundry type, wringing speed, ambient conditions and voltage levels.

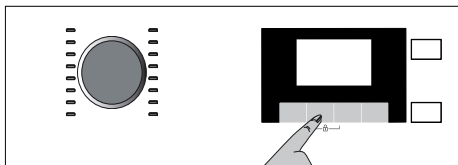
operating the product

5.6 Auxiliary functions

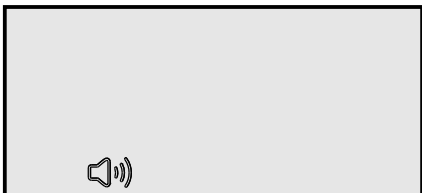
Audible warning

 Machine makes an audible warning when the program is completed. To adjust the sound level, use the Sound Warning Level button.

 You can change the sound level before the program starts or while the program continues..




Volume level low

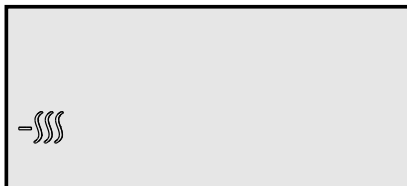
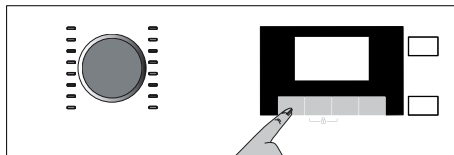


Volume level high

Dryness settings selection

 Dryness settings button is used for adjusting to desired dryness. Program time may change depending on the selection.

 You can activate this function only prior to start of program.



Drying level damp



Drying level normal



Drying level extra

operating the product

5.9 Warning symbols



Warning symbols may vary depending on the model of your machine.

Fibre filter cleaning

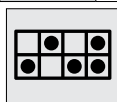
When the program is completed, the warning symbol for filter cleaning turns on.



For detailed information, See 6 Maintenance and cleaning.



If filter cleaning symbol constantly flashes See.7 Troubleshooting.



Emptying the water tank

When the program is completed, the warning symbol to empty the water tank turns on.



For detailed information, See 6 Maintenance and cleaning.

If the water tank fills up while the program continues, the warning symbol starts flashing and the machine goes into stand-by. In this case, empty the water tank and start the program by pressing the Start / Stand-by button. Warning symbol turns off and program resumes.



Cleaning the filter drawer

Warning symbol flashes periodically to remind that filter drawer must be cleaned.

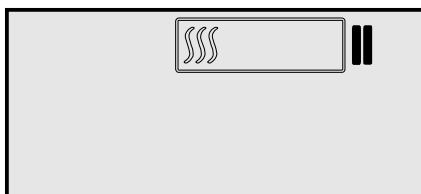


For detailed information, See 6 Maintenance and cleaning.



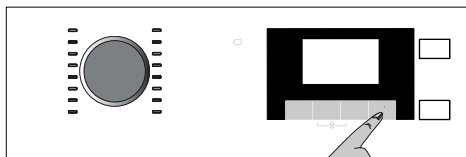
Loading cover is open

If loading cover of the dryer is open while drying, Stand-by symbol turns on and program progress symbol flashes.

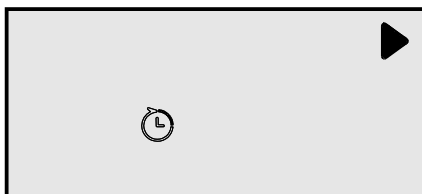


End time

You can delay the end time of the program up to 24 hours with end time function.



- Open the loading door and place the laundry.
- Select drying program, spin cycle and if needed, additional functions.
- Press the End Time selection button and set the delay time you wish. End Time symbol turns on. (When pressed and hold the button, End Time proceeds non-stop).
- Press the Start / Stand-by button. End time countdown starts and Start symbol turns on. ":" Separator in the middle of displayed delay time flashes.



You can add or remove laundry within end time. End Time symbol will turn off at the end of countdown, drying starts and duration of program is displayed. Displayed time is the sum of normal drying time and end time.

operating the product

Changing the end time

If you want to change the duration during the countdown:

- Press the **On/Off/Cancel** button for 3 seconds to cancel the program. Turn on the machine again and repeat the Delay Setting process for the duration you wish.
- When your machine is turned on for the first time, it turns on with the declaration program (cotton wardrobe dry).

Cancelling the end time function

If you want to cancel the end time countdown and start the program immediately:

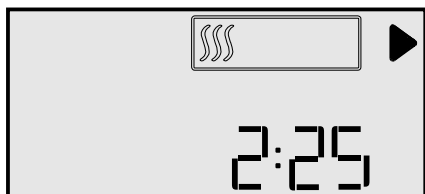
- Press the **On/Off/Cancel** button for 3 seconds to cancel the program.
- Press the **On/Off/Cancel** button to start you previously selected program.

5.10 Starting the program

Press the ► Start/Stand-by button to start the program.

Indicating start of the program, Start symbol turns on, ":" separator in the middle of remaining time keeps flashing. Program Progress Symbol turns on.

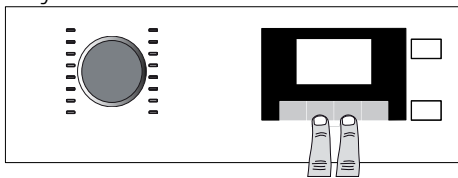
5.11 Program progress status



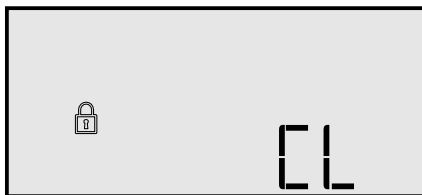
5.12 Child Lock

The machine has a child lock which prevents the program flow from being interrupted when the buttons are pressed during a program. To activate the child lock

- Press and hold time programs and audio warning buttons for 3 seconds.
- When the child lock is activated, the lock symbol on the screen turns on.



- When the child lock is activated, all buttons on the panel except the On/Off/Cancel and Child Lock buttons are deactivated.
- When the child lock is activated, indicator symbols don't change if the position of Program Selection button is changed. When Program Selection button is turned and function buttons are pressed, the letters "CL" flashes on the screen.



- The child lock has to be deactivated to be able to start a new program after the current program is finished or to be able to interfere with the program.

To Deactivate The Child Lock:

- Press and hold the child lock button for 3 seconds.
- Child lock deactivates when the dryer is turned off and on by the **On/Off/Cancel** button.

5.13 Changing the program after it is started





You can change the program you selected to dry your laundry with a different program after the machine starts running.

- For example, to select Extra Dry instead of Iron Dry, pause the program by pressing the Start / Stand-by button.
- Select the Extra Dry program using the Program Selection button.
- Press the Start/Stand-by button to start the program.

operating the product

Adding and removing clothes during stand-by

- If you want to add or remove clothes to/from the machine after the drying program starts:
- Press the Start/Stand-by button to put the machine in Stand-by state. The drying operation stops.
- Open the loading door while in Stand-by state, and close the door after you remove or add laundry.
- Press the Start/Stand-by button to start the program.

	Adding laundry after the drying operation starts may cause the dried laundry inside the machine to mix with wet laundry and leave the laundry damp at the end of operation.
	Adding or removing laundry during drying may be repeated as many times as you wish. But this operation continuously interrupts the drying operation, and thus increases program duration and energy consumption. So, it is recommended to add laundry before the program starts.
	If a new program is selected by turning the program selection knob while the machine is in stand-by; the running program terminates and new program information is displayed on the screen.
	WARNING: Do not touch the inner surface of the drum while adding or removing clothes during a continuing program. The drum surface is hot.

5.14 Cancelling the program

If you want to cancel the program and terminate the drying operation for any reason after the machine starts running, keep the **On/Off/Cancel** button pressed for 3 seconds.

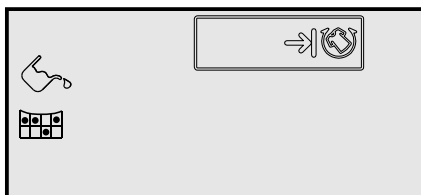





WARNING: The inside of the machine shall be extremely hot when you cancel the program during machine operation, so run the ventilation program to allow it to cool down.

5.15 End of program

When the program ends, the Fibre Filter Cleaning and Water Tank warning symbols on the program observation indicator turn on. Loading door may be opened and machine becomes ready for another run.

To turn off the machine, press the **On/Off/Cancel** button.



	Wrinkle Prevention function activates the 2 hour-Wrinkle Prevention program if laundry isn't taken out of machine after completion of the program.
	Clean the fibre filter after each drying. See 6.1 Cleaning Lint Filter / Loading Door Inner Surface
	Empty the water tank after each drying. See 6.3 Draining the water tank

6 Maintenance and cleaning

Service life of product extends and frequently experienced problems will be reduced if it is cleaned at regular intervals.

6.1 Cleaning Lint Filter / Loading Door Inner Surface

Lint and fibre released from the laundry to the air during the drying cycle are collected in the Lint Filter.



Such fibre and lint are generally formed during wearing and washing.



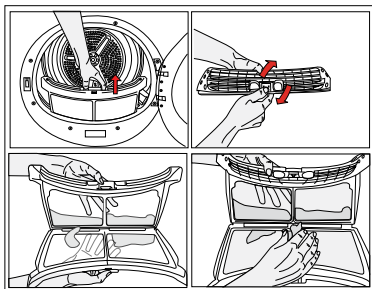
Always clean the lint filter and the inner surfaces of the loading door after each drying process.



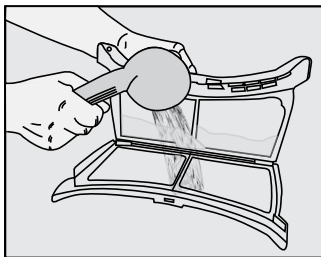
You can clean the lint filter housing with a vacuum cleaner.

To clean the lint filter:

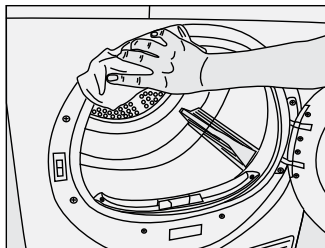
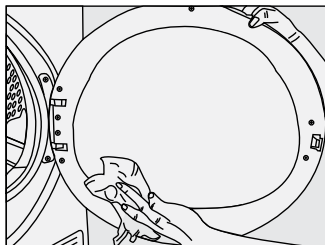
- Open the loading door.
- Remove the lint filter by pulling it up and open the lint filter.
- Clean lint, fibre, and cotton raveling by hand or with a soft piece of cloth.
- Close the lint filter and place it back into its housing.



- A layer can build up on the filter pores that can cause clogging of the filter after using the dryer for a while. Wash the lint filter with warm water to remove the layer that builds up on the lint filter surface. Dry the lint filter completely before reinstalling it.



- Clean the entire inner surface of the loading door and loading door gasket with a soft damp cloth.



Maintenance and cleaning

6.2 Cleaning the sensor

There are dampness sensors in the dryer that detect whether the laundry is dry or not. To clean the sensors:

- Open the loading door of the dryer.
- Allow the machine to cool down if it is still hot due to the drying process.
- Wipe the metal surfaces of the sensor with a soft cloth, dampened with vinegar and dry them.



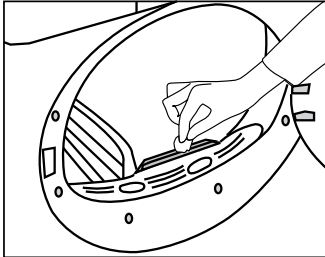
Clean metal surfaces of the sensors 4 times a year.



Do not use metal tools when cleaning metal surfaces of the sensors.



Never use solvents, cleaning agents or similar substances for cleaning due to the risk of fire and explosion!



6.3 Draining the water tank

Dampness of the laundry is removed and condensed during drying process and the water that arise accumulates in the water tank. Drain the water tank after each drying cycle.



Condensed water is not drinkable!

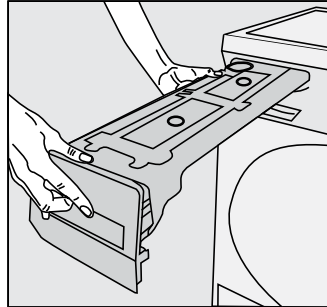


Never remove the water tank when the program is running!

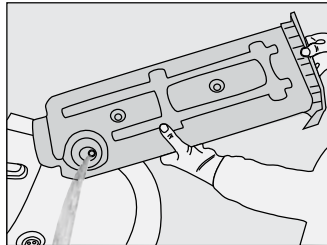
If you forget to drain the water tank, the machine will stop during the subsequent drying cycles when the water tank is full and the Water Tank warning symbol will flash. If this is the case, drain the water tank and press **Start / Pause** button to resume the drying cycle.

To drain the water tank:

Pull the drawer and remove the water tank carefully.



- Drain the water in the tank.




- If there is lint accumulation in the funnel of the water tank, clean it under running water.
- Place the water tank into its seat.

Maintenance and cleaning



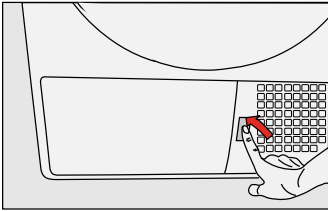
If the direct water draining is used as an option, there is no need to empty the water tank.

6.4 Cleaning the filter drawer

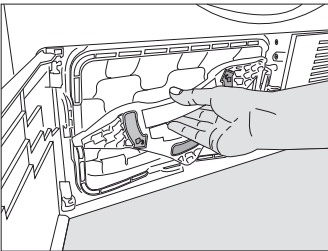
Lint and fiber that could not be captured by the lint filter are blocked in the filter drawer behind the kick plate. Warning light lights up periodically every 7 drying cycle maximum for reminding purposes on the products with filter drawer cleaning warning light «». A filter drawer foam placed on plastic is available inside the filter drawer.

To clean the filter drawer:

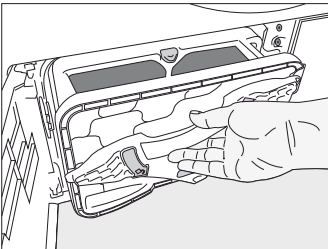
- Press the kick plate button to open the kick plate.



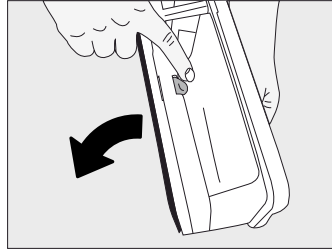
- Remove the filter drawer cover by turning it in the direction of arrow.



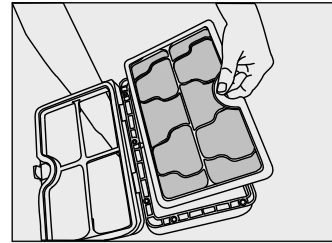
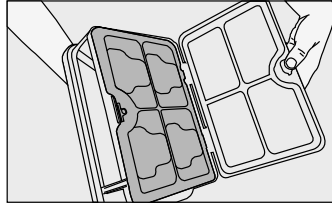
- Pull out the filter drawer.



- Open the filter drawer by pressing the red button.



- Take out the filter drawer sponge.

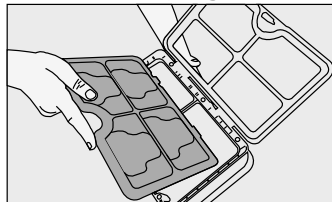


- Wash the filter drawer sponge by hand to remove the fiber and lint on the surface. After washing the sponge, squeeze it by hand and remove the excess water. Well-dry the sponge before storing it.



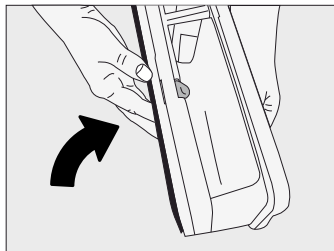
It is not necessary to clean the sponge if lint and fiber accumulation on it is not significant.

- Place the sponge back into its place.

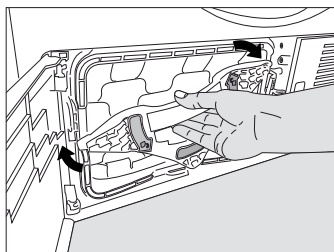


Maintenance and cleaning

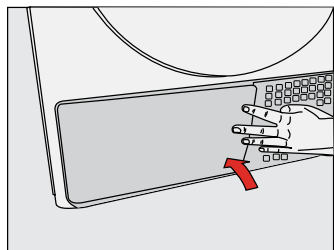
- Close the filter drawer as to lock the red button.



- Place the filter drawer back into its place, turn the filter drawer cover in the arrow direction and close it securely.



- Close the kick plate cover.



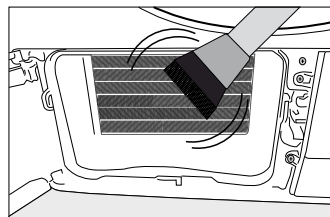
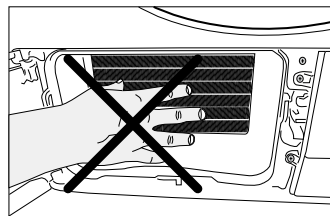
Drying without the filter drawer sponge in place will damage the machine!



A dirty lint filter and filter drawer will cause longer drying periods and higher energy consumption.

6.5 Cleaning the evaporator

Clean the lint accumulated on the fins of the evaporator located behind the filter drawer with a vacuum cleaner.



You can also clean by hand provided that you wear protective gloves. Do not attempt to clean with bare hands. Evaporator fins can harm your hand.

7 Troubleshooting

Drying process takes too much time.

- Pores of the lint filter are clogged. >>> Wash the lint filter with warm water.
- Filter drawer may be blocked >>> clean the foam inside the filter drawer.
- Ventilation grids on the front side of the machine are blocked. >>> Remove the objects (if any) that block ventilation in front of the ventilation grids.
- Ventilation is not sufficient since the room where the machine is installed is very small. Open the door and window of the room to avoid the room temperature increase too much.
- Lime deposit has built up on the dampness sensor. >>> Clean the dampness sensor.
- Excessive laundry is loaded. >>> Do not load the dryer in excess.
- Laundry is not spun sufficiently. >>> Spin your laundry at a higher speed in your washing machine.

Laundry comes out wet at the end of drying.



After drying, the hot clothes feel damper than their actual dampness level.

- It is likely that the selected programme did not suit the laundry type. >>> Checking the care labels on clothes, select appropriate programme for the laundry type or use timer programmes in addition.
- Pores of the lint filter are clogged. >>> Wash the lint filter with warm water.
- Filter drawer may be blocked >>> clean the foam inside the filter drawer.
- Excessive laundry is loaded. >>> Do not load the dryer in excess.
- Laundry is not spun sufficiently. >>> Spin your laundry at a higher speed in your washing machine.

Dryer does not switch on or the programme does not start. Dryer does not start when it is set.

- It is not plugged in. >>> Make sure that the machine is plugged in.
- The loading door is ajar. >>> Make sure that the loading door is closed securely.
- Programme is not selected or the Start / Pause / Cancel button is not pressed. >>> Make sure that the programme is selected and the machine is not in Pause mode.
- Childproof Lock is activated. >>> Deactivate the Childproof Lock.

Programme is interrupted without any cause.

- Loading door is ajar. >>> Make sure that the loading door is closed securely.
- There was a power failure. >>> Press Start / Pause / Cancel button to start the programme.
- Water tank is full. >>> Drain the water tank.

Laundry has shrunk, become felted or deteriorated.

- A programme suitable for the laundry type is not used. >>> Check the garment tag and select a programme suitable for the fabric type.

Troubleshooting

Drum lighting does not turn on. (On models with lamp)

- Dryer is not switched on with the On / Off button. >>> Make sure that the dryer is switched on.
- Lamp is defective. >>> Call Authorized Service Agent to have the lamp replaced.

End/Anti-creasing symbol is on.

- Anti-creasing programme is activated in order to prevent laundry that has remained in the machine from creasing. >>> Turn off the dryer and take out the laundry.

End symbol is on.

- Programme is over. Turn off the dryer and take out the laundry.

Lint Filter Cleaning symbol is on.

- Lint filter is not cleaned. >>> Clean the lint filter.

Lint Filter Cleaning symbol is flashing.

- Filter housing is clogged with lints. >>> Clean the lint filter housing.
- A deposit has built up on the lint filter pores that may cause clogging. >>> Wash the lint filter with warm water.
- Filter drawer is clogged. >>> Clean the sponge and the filter cloth in the filter drawer.

Water leaks from the loading door

- Lint has accumulated on the inner surfaces of the loading door and on the surfaces of the loading door gasket. >>> Clean the inner surfaces of the loading door and the surfaces of the loading door gasket.

Loading door opens spontaneously.

- Loading door is ajar. >>> Push the loading door to close until you hear a locking sound.

Water Tank warning symbol is on/flashing.

- Water tank is full. >>> Drain the water tank.
- Water draining hose is bent. >>> If the product is connected directly to a wastewater drain, check the water drain hose.

Filter Drawer Cleaning warning symbol is flashing.

- Filter drawer is not cleaned. >>> Clean the sponge and the filter cloth in the filter drawer.



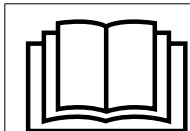
If you cannot eliminate the problem although you follow the instructions in this section, consult your dealer or the Authorized Service Agent. Never try to repair a nonfunctional product yourself.

Kérjük, először olvassa el a használati útmutatót!

Kedves Vásárló!

Köszönjük, hogy egy Beko terméket választott. Reméljük, hogy az ön által megvásárolt, korszerű körülmények között gyártott gép a legjobb eredményt nyújtja majd önnek. Azt tanácsoljuk, hogy az első használat előtt alaposan olvassa végig ezt a használati útmutatót és a kísérő dokumentumokat, majd tartsa azt meg a továbbiakban is. Ha másnak adná át a terméket, mellékelje a használati útmutatót is. Ügyeljen az útmutatóban található részletekre és a figyelmeztetésekre, és kövesse azokat.

Ezt a használati útmutatót a fedlapján látható modellhez használja.



Olvassa el a használati útmutatót.

Jelmagyarázat

A használati útmutatóban a következő jelzések fordulnak elő:

	Fontos információk, illetve a használattal kapcsolatos hasznos útmutatók.
	A veszélyes helyzetekkel kapcsolatos figyelmeztetések, tekintettel az élet- és vagyonbiztonságra.
	Áramütéssel kapcsolatos figyelmeztetés.
	Forró felületekkel kapcsolatos figyelmeztetés.
	Tűzveszéllyel kapcsolatos figyelmeztetés.
	A termék csomagolóanyagait, a nemzeti környezetvédelmi szabályzásnak megfelelően újrahasznosítható anyagokból gyártottuk.

Ne dobja ki a csomagolóanyagokat háztartási vagy más hulladékkal együtt, azokat a helyi hatóságok által kijelölt csomagolóanyag gyűjtőpontoknál dobja ki.



Ez a termék a legmodernebb technológiák felhasználásával készült, környezetbarát körülmények között.

1 Fontos utasítások a biztonság és környezet kapcsán

Ez a fejezet olyan biztonsági információkat tartalmaz, melyek segítenek megelőzni a személyi sérülések és az anyagi károk kockázatát. Az előírások figyelmen kívül hagyása a garancia elvesztésével jár.

1.1 Általános biztonsági kérdések

- A szárítót használhatják 8 évesnél idősebb gyermekek, és olyan személyek akiknek a fizikai, szenzoros vagy mentális képességeik nem fejlődtek ki rendesen, vagy nem rendelkeznek elegendő tapasztalattal; feltéve, hogy felügyelet alatt vannak, vagy képzést kaptak a termék biztonságos használatára, valamint az azzal járó kockázatokkal kapcsolatban. A gyermekek nem játszhatnak a termékkel. A tisztítási és a karbantartási munkákat nem végezhetik gyermekek, hacsak őket nem felügyeli valaki.
- Ha a gyermekek nincsenek folyamatos felügyelet alatt, tartsa távol a 3 éven aluli gyermekeket.
- Az állítható lábat nem szabad eltávolítani. A szárító és a padló közötti távolságot nem szabad olyan anyagokkal csökkenteni, mint pl. a szőnyeg, fa vagy a szerelőszalag. Ez problémákat okoz a szárítónál.
- A beszerelési és javítási munkákat mindig bízza **Szakszervizre**. A gyártó nem vállal felelősséget azokért a károkért, melyek képzetlen személy által végzett javítási munkák következtében következnek be.
- Soha ne tisztítsa úgy a szárítót, hogy vizet permetez vagy borít rá! Ezzel áramütés veszélyének teszi ki magát!

Fontos utasítások a biztonság és környezet kapcsán

1.1.1 Elektromos biztonság



Az elektromos biztonsági utasításokat a beszerelés során az elektromos csatlakozással kapcsolatban követni kell.



A berendezést tilos külső kapcsoló berendezésen keresztül csatlakoztatni, mint amilyenek az időzítő, vagy olyan áramkörre kapcsolni, amelyet egy berendezés rendszeresen bekapcsol és kikapcsol.

- A szárítót a típus címkén leírt értékeknek megfelelő biztosítókkal védett, földelt konnektorhoz csatlakoztassa. Gondoskodjon villamossági szakember által létrehozott megfelelő földelésről. Cégünk nem vállal felelősséget azokért a károkért, melyek abból adódnak, hogy a szárítót nem a helyi előírásoknak megfelelő földeléssel használták.
- A feszültség és a megengedett biztosítókos védelem adatait a típuscímké lemezen találja.
- A típuscímkén látható feszültségnek meg kell egyeznie a hálózati feszültséggel.
- Ha nincs használatban a szárító, áramtalanítsa.
- Telepítés, karbantartás, tisztítás és javítási munkálatok közben, húzza ki a szárítót a hálózati csatlakozóból.
- Nedves kézzel ne érintse meg a csatlakozót! Az áramtalanítást soha ne a zsinór húzásával végezze, mindig a csatlakozónál fogva húzza ki.
- Az áramütés és tűz kockázatának csökkentése érdekében, a szárítót ne csatlakoztassa hosszabbítókkal, többdugaszos aljzatokkal vagy adapterekkel az elektromos hálózathoz.
- A gép beszerelése után a tápkábel dugójának könnyen hozzáférhetőnek kell lennie.

Fontos utasítások a biztonság és környezet kapcsán



A sérült tápkábelt a szakszerviz értesítésével le kell cserélni.



Ha a készülék meghibásodása esetén, a javítás szakszervizzel való elvégzéséig nem üzemeltethető! Ezzel áramütés veszélyének teszi ki magát!

1.1.2 Termék biztonság



A tűzveszéllyel kapcsolatosan megfontolandó pontok:

A meghatározott mosott cikkeken kívül, más nem szárítható a szárítóban, tűzveszély miatt.

- Mosatlan ruhaneműk
- A olajjal, acetonnal, alkohollal, gázolajjal, kerozinnal, folteltávolítóval, terpentinnel, parafinnal vagy parafin-eltávolítóval szennyezett ruhaneműt a szárítás előtt forró, oldószeres vízben kell lemosni. Ezért, főleg az olyan anyagokat melyekben a fent meghatározott foltok vannak, alaposan ki kell mosni, ahhoz megfelelő mosószert kell használni, magas mosási hőmérsékleten.

Fontos utasítások a biztonság és környezet kapcsán



Az alább meghatározott mosott cikkeken kívül, más nem szárítható a szárítóban, tűzveszély miatt:

- Gumihabbal (latex hab) bevont ruhák vagy párnák, fürdőköpenyek, vízálló textíliák, gumi erősítéssel ellátott anyagok és gumihab betétek.
- Ipari kemikáliákkal tisztított ruházat.

Az olyan tárgyak, mint az öngyújtó, gyufa, aprópénz, fém alkatrészek, tű, stb. károsíthatják a dobot vagy működési problémákhoz vezethetnek. Ezért, ellenőrizze a ruhát, amit a szárítóba kíván tenni. Soha ne állítsa meg a szárítót mielőtt a program befejeződne. Ha mégis így kell tennie, távolítsa el a ruhát gyorsan, és fektesse le azokat hogy eloszlassa a hőt.



A nem megfelelően mosott ruhák maguktól meggyulladhatnak, még az után is, hogy a szárítás befejeződött.

- Gondoskodnia kell a megfelelő szellőztetésről annak érdekében, hogy az eltérő üzemanyagokkal (pl. nyílt lánggal) üzemelő gépek által kibocsátott gázok ne gyűljenek fel a helységben az utógyújtás hatás miatt.



Fémrészeket is tartalmazó alsónemű nem szárítható a szárítóban. A szárítógép meghibásodásához vezethet, ha a szárítás alatt a fém részek meglazulnak és letörnek.



Az öblítőket és hasonló termékeket a gyártó útmutatásai szerint használja.



Az egyes betöltések előtt vagy után mindig tisztítsa meg a szűrőt. A szárítót soha ne használja bolyhszűrő nélkül.

Fontos utasítások a biztonság és környezet kapcsán

- Soha ne próbálja saját maga megjavítani a terméket. Hacsak a használati útmutató vagy a szervizkönyv kifejezetten ezt nem javasolja, ne kíséreljen meg semmiféle javítási vagy cserélési műveletet a terméken, még akkor sem, ha tudja, hogy azt hogyan kell kivitelezni. Ellenkező esetben saját és mások életét veszélyezteti.
- Ahol a szárítót beszerelik, nem lehet olyan zárható, toló, vagy zsanéros ajtó, mely akadályozhatja a betöltő ajtó kinyitását.
- Olyan helyre szerelje be a szárítót ami megfelel az otthoni használatnak. (Fürdőszoba, zárt balkon, garázs, stb.)
- Ügyeljen arra, hogy a háziállatok ne másszanak bele a szárító. Használat előtt ellenőrizze a szárító dobját.
- Ne támaszkodjon a szárító betöltő ajtajára amikor az nyitva van, mert az leeshet.
- Ne hagyja, hogy sok szösz gyűljön össze a szárítógép körül.

1.2 Mosógép fölé történő felszerelés

- Ha a készüléket a mosógép felett kívánja használni, akkor a két gép között rögzítő eszközt kell alkalmazni. A rögzítő eszközt szakképzett személynek kell beszerelnie.
- Ha a mosógép és a szárítógép egymásra van helyezve, teljes töltet esetén körülbelül 180 kg-ot nyomnak együtt. A készülékeket olyan, egyenletes talajra helyezze, mely megfelelő teherbírással rendelkezik!



A mosógépet nem szabad a szárítóra helyezni. A mosógépre való felszerelésekor, figyeljen oda a fent leírt utasításokra.

Fontos utasítások a biztonság és környezet kapcsán

Beszereleési táblázat a mosógéphez és a szárítóhoz

Szárítógép mélysége	Mosógép mélysége						
	62 cm	60 cm	54 cm	50 cm	49 cm	45 cm	40 cm
54 cm	Beszerelhető					Beszerelhető	Nem beszerelhető
60 cm	Beszerelhető					Nem beszerelhető	

1.3 Rendeltetésszerű használat

- A szárítót otthoni használatra tervezték. Kereskedelmi célra valamint a rendeltetésétől eltérő módon nem használható.
- A szárítót csak olyan ruhanemű szárításához használhatja, melyen ez megfelelően jelezve van.
- A gyártó elhárítja a helytelen használatból vagy szállításból származó felelősséget.
- Az Ön által megvásárolt szárító élettartama 10 év. Ez idő alatt a szárító megfelelő működtetéséhez elérhetőek lesznek az eredeti pótalkatrészek.

1.4 Gyermekek biztonsága

- A csomagolóanyagok veszélyesek a gyermekek számára. A csomagolóanyagokat tartsa távol a gyermekektől.
- Az elektromos berendezések veszélyesek a gyermekekre nézve. Ha a gép működik, a gyermekeket ne engedje a közelébe! Ne hagyja, hogy játsszanak a szárítóval! Használjon gyerekbiztos zárat, hogy elkerülje azt, hogy a gyermekek a szárítóval játsszanak.

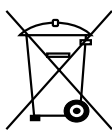


A gyerekbiztos zár a vezérlőpanelen található.
(Lásd Gyerekzár)

- Tartsa zárva a betöltőajtót még akkor is, amikor nem használja a szárítót.

Fontos utasítások a biztonság és környezet kapcsán

1.5 Megfelelés a WEEE előírásnak és a termék leselejtezése



A termék megfelel az uniós WEEE-irányelv (2012/19/EU) követelményeinek. A terméken megtalálható az elektromos és elektronikus hulladékok besorolására vonatkozó szimbólum (WEEE).

A terméket magas minőségű alkatrészekből és anyagokból állították elő, amelyek ismételten felhasználhatók és alkalmasak az újrahasznosításra. A hulladék terméket annak élettartamának végén ne a szokásos háztartási vagy egyéb hulladékkal együtt selejtezze le. Vigye el azt egy az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására szakosodott begyűjtőhelyre. A begyűjtőhelyek kapcsán kérjük, tájékozódjon a helyi hatóságoknál.

1.6 Az RoHS-irányelvnek való megfelelés:

Az Ön által megvásárolt termék megfelel az uniós RoHS-irányelv (2011/65/EU) követelményeinek. A termék nem tartalmaz az irányelvben meghatározott káros vagy tiltott anyagokat.

1.7 Csomagolási információ

A termék csomagolóanyagai, a nemzeti környezetvédelmi előírásokkal összhangban, újrahasznosítható anyagokból készültek. A csomagolóanyagokat ne a háztartási vagy egyéb hulladékokkal együtt dobja ki! Vigye el azokat a helyi hatóságok által e célból kijelölt csomagolóanyag-begyűjtő pontokra.

Fontos utasítások a biztonság és környezet kapcsán

1.8 Műszaki Specifikációk




HU	
Magasság (min. / max.)	84,6 cm / 86,6 cm*
Szélesség	59,5 cm
Mélység	60,9 cm
Kapacitás (max-)	8 kg**
Nettó súly (műanyag elülső ajtó használat)	48,5 kg
Nettó súly (üveg elülső ajtó használat)	51 kg
Feszültség	Lásd a típuscímket***
Névleges bemeneti teljesítmény	
Modellkód	

* Min. magasság: Magasság zárt beállítólábakkal.

Max. magasság: Magasság maximálisan nyitott beállítólábakkal.

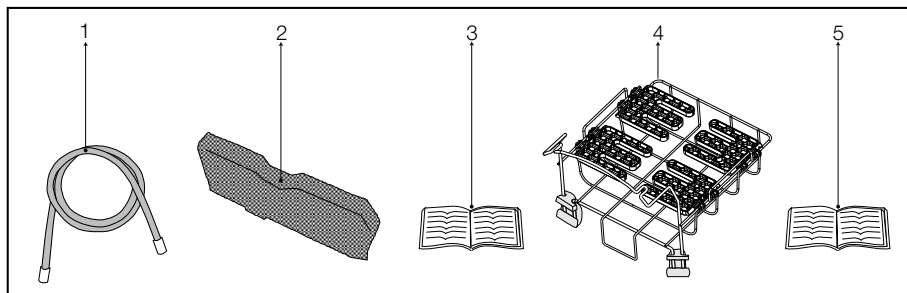
** Száraz szennyes súly mosás előtt.

*** A típuscímke a betöltőajtó mögött található.

	A szárító műszaki jellemzői előzetes értesítés nélkül megváltozhatnak a minőség fejlesztése érdekében.
	A jelen használati utasításban található értékek csak szemantikus adatok, így elképzelhető, hogy nem egyeznek száz százalékban a termékkel.
	A szárító címkein vagy a dokumentumokon feltüntetett értékek laboratóriumi körülmények között kerültek meghatározásra, a vonatkozó szabványok szem előtt tartása mellett. A szárító működési és környezeti körülményektől függően az értékek eltérőek lehetnek.

2 Az Ön szárítógépe

2.1 A csomag tartalma



1. Víz leeresztő cső *
2. Szűrőfiók pót- szivacs *
3. Használati útmutató
4. Szárítókosár*
5. Szárítógép használati utasítás*

*A modelltől függően, tartozéka lehet a gépének.

3 Üzembe helyezés

Mielőtt a szárítót üzembehelyezéséhez hívja a legközelebbi szakszervizt, győződjön meg arról, hogy a használati utasításnak megfelelő-e az elektromos csatlakozó és lefolyó. **(Lásd 3.3 Vízlevezető csatornához való csatlakoztatás és 3.5 Elektromos csatlakozás)** Ha azok nem megfelelőek, hívjon megfelelő szerelőt a szükséges változtatás elvégzéséhez.



A szárító helyének előkészítése és az elektromos és szennyvízrendszer beszerelése a vásárló felelőssége.



A beszerelést megelőzően ellenőrizze a gépet, hogy nincsenek-e rajta sérülések. Ha a szárító sérült, ne szerelje be a készüléket. A sérült készülékek veszélyesek.



A szárítógép használatba vétele előtt várjon 12 órát.

3.1 Megfelelő helyszín az üzembe helyezéshez

- A szárítót stabil és egyenletes felszínen helyezze el.
- A szárítógép nehéz. Ne próbálja egyedül elmozdítani.
- A szárítót jól szellőző, pormentes környezetben üzemeltesse.
- A szárító és a felület közötti távolságot nem szabad olyan anyagokkal csökkenteni, mint pl. a szőnyeg, fa vagy a szerelőszalag.
- Ne fedje el a szárító szellőzőrácsát.
- Ahol a szárítót beszerelik, nem lehet olyan zárható, toló, vagy zsanéros ajtó, mely akadályozhatja a betöltő ajtó kinyitását.
- Beszerelése után a szárítónak ott kell maradnia, ahol a csatlakozások vannak. A szárító beszerelésekor győződjön meg róla, hogy annak hátsó fala nem ér hozzá semmihez (vízcsap, konnektor, stb.).
- Egyéb bútorok szélétől legalább 1 cm távolságra helyezze a szárítót.

- A szárító +5°C és +35°C között üzemeltethető. Ha az üzemi körülmények ezen a tartományon kívül esnek, az a szárító működését hátráltatja, és károsodáshoz is vezethet.
- A szárítógép hátsó falát nyomja neki a falnak.



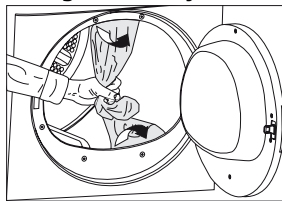
Ne helyezze a szárítót a tápkábelbe.

3.2 A szállításnál szükséges biztonsági szerelvény eltávolítása



A szárító első használata előtt távolítsa el a szállításnál használt biztonsági szerelvényt.

- Nyissa ki az ajtót. Egy nejlont zacskót fog találni a doban, amiben egy darab styrofoam található. Fogja meg az **XX XX** jelnél.
- Húzza maga felé a nejlont és távolítsa el a biztonsági szerelvényt.



Ellenőrizze, hogy a doban nem maradt szállításhoz használt biztonsági szerelvény.

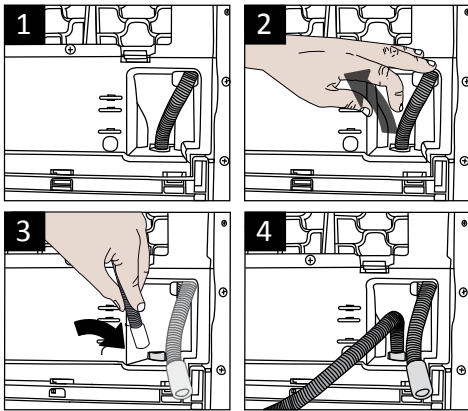
3.3 Vízlevezető csatornához való csatlakoztatás

Kondenzátorral ellátott termékek esetében a szárítás során felhalmozódó víz a víztartályban gyűlik össze. A felgyülemlett vizet minden szárítási ciklust követően el kell vezetni. A víztartályban felgyűlt víz időnkénti elvezetése helyett az a géphez tartozó vízlevezető csövön keresztül közvetlenül elvezethető.

Üzembe helyezés

A vízelvezető tömlő csatlakoztatása

- 1-2** A tömlő eltávolításához húzza ki azt hátul a szárítóból. Ne használjon semmilyen egyéb eszközt a tömlő eltávolításához.
- 3** Csatlakoztassa a termékhez mellékelt vízelvezető tömlő egyik végét oda, ahonnan az előző lépésben eltávolította a termék tömlőjét.
- 4** Csatlakoztassa az elvezető tömlő másik végét közvetlenül a lefolyóhoz vagy a kádhoz.



A cső csatlakoztatást biztonságos módon kell elvégezni. Ha a vízleeresztés közben a tömlő kikerül az illesztés helyéről, a lakást elöntheti a víz.



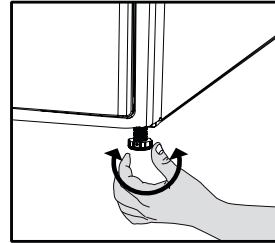
A vízelvezető tömlőt maximum 80 cm-es magasságig lehet csatlakoztatni.



Győződjön meg róla, hogy a vízelvezető tömlőre nem álltak rá és nem hajlik meg a lefolyó és a gép között.

3.4 A lábak beállítása

- A szárító csendesebb és rázkódásmentes működése érdekében annak vízszintesen, lábain megfelelően kiegyensúlyozva kell állnia. A lábak beállításával egyensúlyozza ki a gépet!
- Fordítsa a lábakat jobbra vagy balra, hogy a szárító vízszintesen és szilárdan álljon a talajon.



Az állítható lábakat soha ne csavarja ki a foglalatból.

3.5 Elektromos csatlakozás

Az üzembe helyezés közbeni elektromos csatlakozásra vonatkozó utasításokért (lásd 1.1.1 Elektromos biztonság)

3.6 A szárító szállítása

Szállítás előtt húzza ki a szárítót.

Eressze le az összes vizet ami a szárítóban maradt.

Ha direkt lefolyóra van csatlakoztatva, távolítsa el a cső csatlakozásokat.



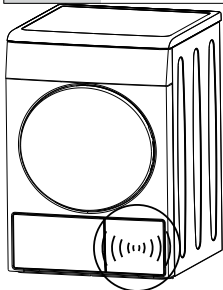
Azt javasoljuk, hogy a szárítót felállított pozícióban szállítsa. Amennyiben ez nem lehetséges, készüléket a jobb oldalára eldöntve kell szállítani (szemből nézve).

Üzembe helyezés

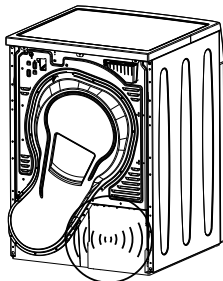
3.7 Hangokkal kapcsolatos figyelmeztetések



A működés során teljesen normális, ha néha fémes zajt hall a kompresszorból.



A működés során összegyűjtött vizet a rendszer a víztartályba szivattyúzza. Teljesen normális, ha a működés során szivattyúzásra utaló hangot hall.



3.8 A megvilágító lámpa cseréje

Ha a forgódobos szárítógép rendelkezik megvilágító lámpával

A forgódobos szárítógép világítására használt izzó/LED cseréjéhez hívja a hivatalos szervizt.

A készülékben használt lámpa/lámpák nem alkalmasak háztartási helységek megvilágítására. A lámpa rendeltetése, hogy segítséget nyújtson a felhasználó számára, hogy a ruhaneműt kényelmesen helyezhesse be a forgódobos szárítógépbe. Lampe koje su korišćene u ovom uređaju moraju biti u stanju da izdrže ekstremne fizičke uslove, kao što su vibracije i temperature iznad 50 °C.

4 Előkészítés

4.1 Gépi szárításra alkalmas ruhaneműk

Mindig kövesse a ruhák címkéjén található útmutatást. Kizárólag olyan ruhákat szárítson a gépben, melyek címkéjén fel van tüntetve a gépi szárítás lehetősége, továbbá mindig a ruhának megfelelő programot használja.

MOSÁSI SZIMBÓLUMOK																					
	Szárítási szimbólumok		Szárítógépben szárítható		Nem vasalható		Érzékeny / Kényes szárítás		Ne szárítsa szárítógépben		Ne szárítsa		Ne alkalmazzon száraztisztítást								
	Szárítási beállítások		Bármilyen hőmérsékleten		Magas hőmérsékleten		Közepes hőmérsékleten		Alacsony hőmérsékleten		Melegítés nélkül		Akassza fel a szárításhoz		Terítse le a szárításhoz		Nedvesen akassza fel a szárításhoz		Árnyékban terítse le a szárításhoz		Szárítással tisztítható
			Vasalás -		Magas hőmérsékleten vasalja		Közepes hőmérsékleten vasalja		Alacsony hőmérsékleten vasalja		Ne vasalja		Gőz nélküli vasalja								
	Száraz vagy gőzölös		Maximális hőmérséklet	200 °C	150 °C	110 °C															

4.2 Gépi szárításra nem alkalmas ruhaneműk



A finom hímzett anyagok, a gyapjú, selyem ruhák, a finom és értékes anyagok, a légzáró anyagok és a túll függönyök nem alkalmasak gépi szárításra.

4.3 A ruhák előkészítése a szárításra

- A mosást követően a ruhanemű összegubancolódhat. Mielőtt a szárítóba helyezi őket, csoportosítsa a ruhaneműt.
- Szárítsa a fém részeket tartalmazó ruhaneműt kifordítva (pl. cipzár).
- Zárja be a cipzárakat, kampókat, csatokat és gombokat.

4.4 Teendők az energiatakarékosság jegyében

A következő információk abban lesznek segítségére, hogy a szárítót gazdaságos és energiatakarékos módon használhassa.

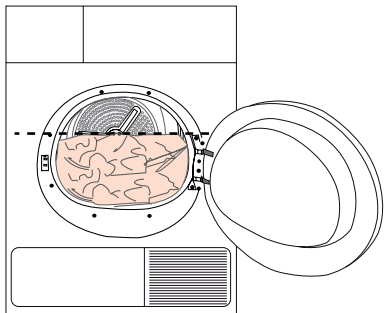
- Centrifugáláskor mindig a lehető legmagasabb sebességfokozatot használja. Ily módon a szárítási idő lerövidíthető, az energiafogyasztás pedig csökkenthető.
- A ruhákat típus és vastagság szerint válogassa. Az azonos típusú ruhaneműt együtt szárítsa. Például, a vékony anyagú konyharuhák és asztalterítők gyorsabban száradnak, mint a vastagabb törölközők.
- A megfelelő program kiválasztását illetően tekintse meg a használati útmutatót.

Előkészítés

- Szárítás közben ne nyissa ki a gép betöltő ajtáját, csak ha feltétlenül szükséges. Ha mindenképp ki kell nyitnia, csak a lehető legrövidebb ideig tartsa nyitva.
- Működése közben ne adjon hozzá vizes ruhát a szárítóhoz
- A szárítás előtt vagy után tisztítsa meg a szűrőt. **(Lásd 6.1 Bolyhszűrő / Betöltőajtó belső felület tisztítása)**
- Ha a levegőben lévő láthatatlan maradékok vannak jelen, vagy ha a filter fiók tisztítását jelző kijelzővel rendelkező készüléken «», felvillan a kijelző, rendszeresen tisztítsa a filtert. **(Lásd 6.4 Szűrőfiók tisztítása)**
- A szárítás közben gondoskodjon a helyiség megfelelő szellőztetéséről.

4.5 Helyes ruhamennyiség

Kövesse a "Programválasztás és fogyasztási táblázat" részben leírt előírásokat. Ne adagoljon a táblázatban megadott kapacitás értékénél több ruhaneműt.



Nem javasolt, hogy a szárítóba töltött ruhanemű mennyisége az ábrán jelzett szintet meghaladja. A mosási eredmények romolhatnak a gép túltöltése esetén. Ezenkívül a szárítógép és a betöltött ruha is károsodhat.

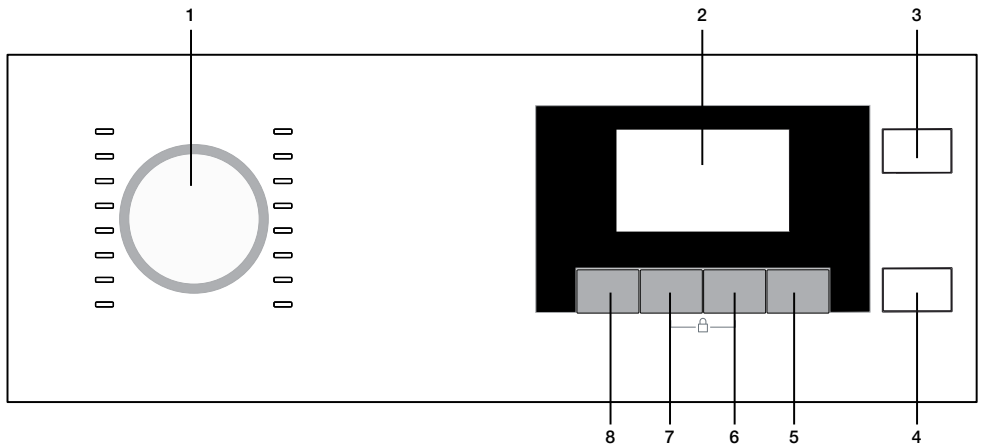
Az alábbi súlyok példaként szerepelnek:

Szennyes	Körülbelüli súly (g)*
Pamut paplanhuzat (dupla)	1500
Pamut paplanhuzat (szimpla)	1000
Lepedő (dupla)	500
Lepedő (szimpla)	350
Nagy asztalterítő	700
Kis asztalterítő	250
Szalvéta	100
Törölköző	700
Kéztörölő	350
Blúz	150
Pamut ing	300
Ingek	250
Pamut ruha	500
Ruha	350
Farmer	700
Zsebkendő (10 db)	100
Póló	125

*Szárás szennyes súly mosás előtt..

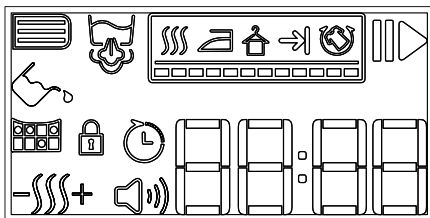
5 A termék használata

5.1 Kezelőpanel



1. Programválasztó gomb
2. Képernyő
3. Be-Ki gomb
4. Start/Bekapcsolva gomb
5. Idő vége gomb
6. Időzítő programok beállító gomb
7. Hangfigyelmeztetés szint gomb
8. Nedvesség szint beállító gomb

5.2 Kijelző szimbólumok



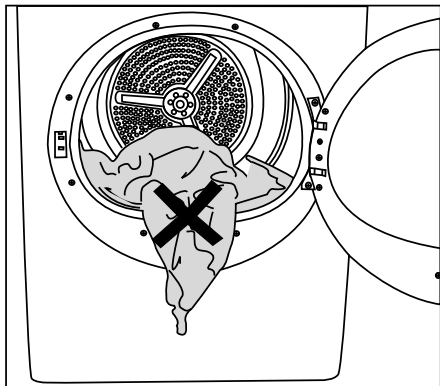
- | | |
|--|--------------------------------|
| Hangjelzés szint jelzés | Szekrény száraz |
| Filter fiók tisztítás figyelmeztető jelzés | Gyerekzár figyelmeztető jelzés |
| Filter tisztítás figyelmeztető jelzés | Ciklus vége |
| Vízartály figyelmeztető jelzés | Ciklus vége |
| Start/tart jelzés | Vége |
| Gőz jelzés | Hátralévő idő kijelző* |
| Szárazság szint | |
| Vasaló száraz | |

* A kijelzett idő a ciklus végéig fennmaradó időt jelzi és ez az idő függ a szárított ruha nedvesség tartalmától.

A termék használata

5.3 A szárítógép előkészítése

Csatlakoztassa a szárítógépet
Nyissa ki a berendezés ajtaját.
Helyezze a ruhaneműt lazán a dobba.
Nyomással csukja be az ajtót.



Győződjön meg róla, hogy a becsukás során nincs semmilyen akadály a berendezés ajtajában.

Nyomja le és tartsa lenyomva 1 másodpercig a Bekapcsol/Kikapcsol/Töröl gombot.



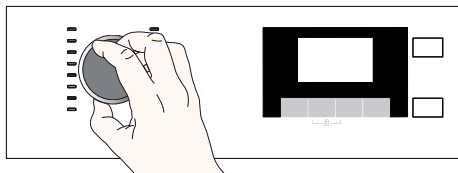
- Amikor először használja a szárítót, az alap program (Pamut szekrény száraz) kerül kiválasztásra.



A program nem indul el azonnal csak a Bekapcsol/Kikapcsol/Töröl gomb lenyomásával. Indítsa el a programot a Bekapcsol/Kikapcsol/Töröl gombbal a program kiválasztása után.

5.4 Programválasztás

Az Ön szárító gépe 16 különböző programmal rendelkezik.



- Válassza ki a kívánt programot a kiválasztás gomb segítségével.
- A feltüntetett program kiválasztás és fogyasztás táblázat a felhasználók többségének választásán alapul.

A termék használata

5.5 Programkiválasztás és fogyasztási táblázat

Programok	A programok leírása	Kapacitás (kg)*	A mosódob forgási sebessége (ford/perc)	Szárítási idő (perc)
Pamut extra száráz	Ezzel a programmal vastag pamut ruhaneműket száríthat, mint pl. törölközők, köntös, stb. A szekrénybe helyezés előtt nincs szükség vasalásra.	8	1000	190
Pamut szekrény száráz	Ezzel a programmal az összes pamut ruhaneműt száríthatja. (ingek, nadrágok, pizsamák, csecsemőruhák, fehérnemű, ágynemű, stb). A szekrénybe helyezés előtt nincs szükség vasalásra.	8 / 4	1000	185 / 114
Pamut vasaló-száráz	A vasalandó pamut ruhaneműt száríthatja ezzel a programmal, hogy az egyszerűbb vasalás érdekében egy kicsit nyirkosak legyenek. (ing, póló, abrosz, stb.)	8	1000	150
Szintetikus szekrény száráz	Ezzel a programmal az összes szintetikus ruhaneműt száríthatja. (Ingek, pólók, alsónemű, asztalnemű, stb). A szekrénybe helyezés előtt nincs szükség vasalásra.	4	800	70
Szintetikus vasaló-száráz	A vasalandó szintetikus ruhaneműt száríthatja ezzel a programmal, hogy az egyszerűbb vasalás érdekében egy kicsit nyirkosak legyenek. (ing, póló, abrosz, stb.)	4	800	55
Farmer	Ezzel a programmal farmernadrágokat, -szoknyákat, -ingeket vagy -kabátokat száríthat.	4	1200	120
Sportruházat	Ezzel a programmal szintetikus, pamut és vegyes anyagból készült ruhaneműket száríthat együtt.	4	1000	105
Napi	Ezzel a programmal pamut és szintetikus napi használatú ruhaneműt száríthat 90 perccig.	4	1000	90
Expressz	Ez a program olyan pamutnemű szárítására használható, amelyek centrifugálása nagy sebességen történt. Ez a program 1 kg pamutneműt (3 ing / 3 póló) szárít meg 49 perc alatt.	1	1200	49
Ingek 30'	Használja ezt a programot 2 ing előkészítéséhez vasalásra 30 percen belül.	0,5	1200	30
Kevert	Használja ezt a programot nem színező szintetikus és pamut ruhanemű közös szárításához.	4	1000	95
BabyProtect	Használja ezt a programot gyermek ruhanemű szárításához, mely címkéjén szerepel a szárítógépben szárítható jelzés.	3	1000	95
Finom textíliák	A szárításra alkalmas különösen finom ruhanemű (selyemblúzok, finom alsónemű stb.), illetve azok, amelyeket ajánlatos kézzel mosni, alacsonyabb hőmérsékleten száríthatók.	2	600	55
Gyapjú szellőztetés	Használja ezt a programot a mosógépben mosható gyapjú ruhanemű szellőztetéséhez és lágyításához. Ne használja a ruhanemű teljes szárításához. A program végeztével a ruhaneműt azonnal vegye ki és szellőztesse.	1,5	600	8
Felfrissítés	Forró levegő befúvása nélkül 10 perccig szellőztet. A programnak köszönhetően kiszellőztetheti a hosszú ideig zárt helyen tartott ruhákat, megszabadítva azokat a kellemetlen szagoktól.	-	-	10

A termék használata

Időzítő programok	A kívánt végső szárítási szint alacsony hőmérsékleten történő eléréséhez kiválaszthatja a 10 és a 160 perces időzítő programokat. Ebben a programban a szárítógép a beállított időtartamig szárít, függetlenül a ruhanemű nedvességétől.	-	-	-
-------------------	--	---	---	---

*Ruhanemű szárítása mosás előtt.

Energiafogyasztási értékek				
Programok	Kapacitás (kg)	A mosódob forgási sebessége (ford/perc)	Maradék nedvességtartalom kb.	Energiafogyasztási értékek kWh
Azonnal felvehető pamut szövetek**	8 / 4	1000	60 %	1,94 / 1,11
Vasalandó pamut anyagok	8	1000	60 %	1,50
Viselésre kész szintetikus anyag	4	800	40 %	0,75
Energiafogyasztás kikapcsolt állapotban, max. töltetű, standard pamut program esetén, PO (W)				0,1
Energiafogyasztás bekapcsolt állapotban, max. töltetű, standard pamut program esetén, PL (W)				1,0
Fluortartalmú, üvegházhatást okozó gázokat tartalmaz, melyekre a Kiotói Jegyzőkönyv vonatkozik. Hermetikusan zárt. R134a / 0,30 kg - GWP:1430 - 0,429 tCO _{2e}				



Ha az érzékeny ruhanemű gyűrődés mentes program véget ér, a ruhaneműt azonnal vegy ki és akassza fel.



Standard szárítási program pamut ruhanemű fél és max. töltet esetén, amelyre vonatkoznak az energiamatricán és adattáblán található adatok. A program pamut nedves ruhanemű szárítására alkalmas ami egyben a leghatékonyabb szárítási program az energiafelhasználást figyelembevéve.



A szárító berendezés programok optimális teljesítménye érdekében a ruhaneműt a mosógépben a megfelelő programmal kell kimosni és a javasolt centrifugálási sebességen kell centrifugálni.



A program végén az ingek enyhén nedvesek maradhatnak. Azt ajánljuk, ne hagyja az ingeket a szárítógépben.


** : Energia címke standard program (EN 61121:2012)

A táblázatban megadott összes érték az EN 61121:2012 szabvány szerint került rögzítésre. Ezek az értékek a ruhanemű típusa, a centrifugálási sebesség, a környezeti viszonyok vagy a feszültségingadozás függvényében eltérhetnek a táblázatban megadott értékektől.

A termék használata

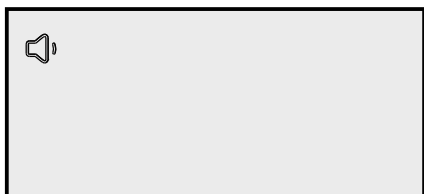
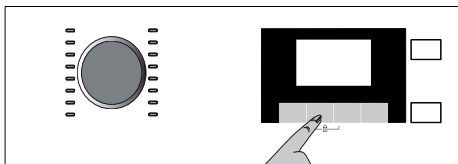
5.6 Kiegészítő funkciók

Hangjelzés

 A berendezés a program végeztével hangjelzést bocsát ki. A hangjelzés szintjének beállításához használja a Hangfigyelmeztetés szint gombot.



Beállíthatja a hang szintet a program megkezdése előtt vagy a program folyamán is.




Hangerő alacsony



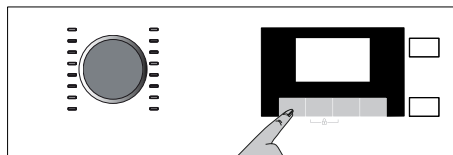
Hangerő magas

Nedvesség szint beállító gomb

 A Nedvesség szint beállító gombot a nedvesség szintjének beállításár használhatja. A program ideje függ a választástól.



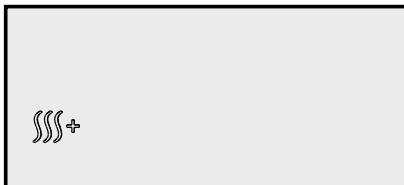
Ezt a funkciót csak a program megkezdése előtt aktiválhatja.



Száradási szint nedves



Száradási szint normál



Száradási szint extra

A termék használata

5.9 Figyelmeztető jelzések



A figyelmeztető jelzések a berendezés modelltől függően eltérőek lehetnek.

Bolyh-szűrő tisztítása

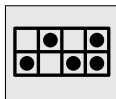
A program befejeztével bekapcsol a filter tisztítás figyelmeztető jelzés.



Részletes információkért lásd 6 Karbantartás és tisztítás.



Ha a tisztítás jelzés folyamatosan villog, lásd 7 Hibaelhárítás.



A víztartály leeresztése

A program befejeztével bekapcsol a víztartály leeresztése figyelmeztető jelzés.



Részletes információkért lásd 6 Karbantartás és tisztítás.

Ha a víztartály a program közben telik meg, a figyelmeztető jelzés villogni kezd és a gép készenléti üzemmódba vált. Ebben az esetben engedje le a tartályt, majd a program elindításához nyomja meg az Indítás/Bekapcsolva gombot. A figyelmeztető szimbólum eltűnik és a program újra elindul.



A filter fiók tisztítása

A filter fiók tisztítása érdekében a figyelmeztető jelzés folyamatosan villog.

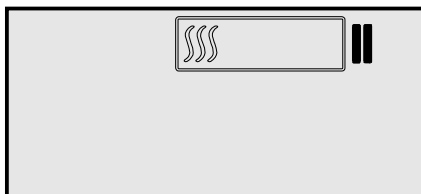


Részletes információkért lásd 6 Karbantartás és tisztítás.



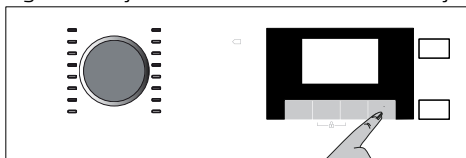
A betöltő nyílás nyitva

Ha a szárító berendezés betöltő nyílása a szárítás során nyitva van, bekapcsol a Bekapcsolva jelzés és a Program folyamatban jelzés villog.

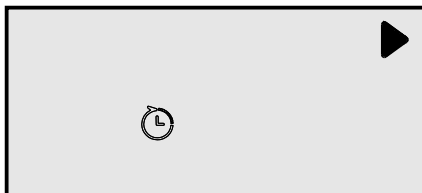


Vége

Az idő vége funkció segítségével a program végének idejét akár 24 órával elhalaszthatja.



- Nyissa ki a betöltőajtót és helyezze be a ruhaneműt.
- Válassza ki a szárító programot, a centrifuga ciklust és ha szükséges, a további funkciókat.
- Nyomja meg az Idő vége gombot a kívánt késleltetés beállításához. Bekapcsol az idő vége jelzés. (Ha lenyomja és tartja a gombot, az Idő vége non-stop folyamatban lesz).
- Nyomja le a Indítás/Bekapcsolva gombot. Elindul az Idő vége leszámolás és a Start jelzés bekapcsol "L". A kijelzett késleltetett idő közepén található elválasztóvonal villog.



A termék használata



Az idő lejárta előtt hozzáteheti és kiveheti a ruhaneműt. Az Idő vége jelzés a leszámolás végén kikapcsol, megkezdődik a szárítás és a program időtartalma kerül kijelzésre. A kijelzett idő a normál szárítási idő és az Idő vége összege.

Az Idő vége megváltoztatása

Amennyiben a visszaszámlálás alatt szeretné megváltoztatni a késleltetés idejét, akkor:

- A program leállításához nyomja le 3 másodpercig a Bekapcsol/Kikapcsol/Töröl gombot. Ismét kapcsolja be a gépet és ismételje meg Késleltetési eljárást a kívánt időtartam erejéig.
- A gép első bekapcsolásakor az alapértelmezett (pamut szárítás) programmal kapcsol be.

Idő vége funkció törlése

Amennyiben törölni szeretné az Idő vége funkciót és azonnal el szeretné indítani a programot:

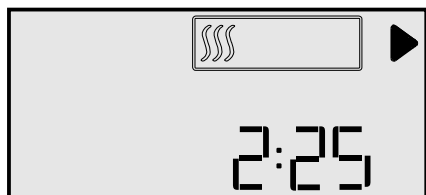
- A program leállításához nyomja le 3 másodpercig a Bekapcsol/Kikapcsol/Töröl gombot.
- Az előzőleg kiválasztott program elindításához nyomja le a Bekapcsol/Kikapcsol/Töröl gombot.

5.10 A program indítása

A program elindításához nyomja meg ► az Indítás/Bekapcsolva gombot.

A program elindításának jelzéséhez bekapcsol a Start jelzés, a fennmaradó idő közepén található „,„ eválasztó villogni kezd. Bekapcsol a Program folyamatban jelzés

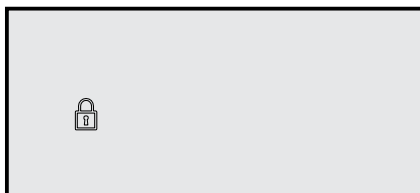
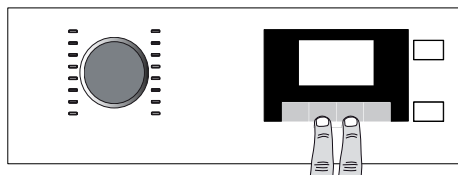
5.11 Program folyamatban állapot



5.12 Gyerekzár

A gépet gyerekzárral rendelkezik annak érdekében, hogy a gombok lenyomásával ne lehessen megváltoztatni az aktuális programot. A gyerekzár aktiválása

- Nyomja le és tartsa 3 másodpercig az Idő programozó és Figyelmeztető hangjelzés gombokat.
- Ha a gyerekzár aktiválva van, a kijelzőn bekapcsol a zár szimbólum.



- Ha a gyerekzár aktiválva van, a panelen lévő összes gomb, kivéve a Bekapcsol/Kikapcsol/Töröl és a Gyerekzár gombokat deaktiválódik.
- Ha a gyerekzár aktiválva van, a Program választó gomb változtatásával a kijelző szimbólumok nem változnak. A Program választás gomb eltekerése és a funkció gombok lenyomása után a képernyőn a "CL" betűk villannak fel.



- A program végeztével új program elindításához, illetve a program megszakításához a gyerekzár fel kell oldani.

A termék használata

A gyerekszár deaktiválása:

- Egyidejűleg nyomja le és 3 másodpercig tartsa lenyomva a Gyerekszár gombot.
- Ha a gépet újraindítja a Bekapszol/Kikapcsol/Töröl gombbal, a gyerekszár kikapcsol.

5.13 A program módosítása indítás után

A gép elindítása után megváltoztathatja a szárítási programot egy másik programra.

- Például, ha a Vasaló száraz helyett az Extra száraz programot szeretné kiválasztani, a program törléséhez nyomja le az Indítás/Bekapszolva gombot.
- A Programválasztó tekerőgomb segítségével válassza ki az Extra száraz programot.
- A program elindításához nyomja meg az Indítás/Bekapszolva gombot.

Ruhanemű hozzáadása és eltávolítása bekapcsolt állapotban

- Ruhanemű hozzáadásához, illetve kivételéhez a szárítási program elindulását követően:
- A gép készenléti üzemmódba állításához nyomja meg az Indítás/Bekapszolva gombot. A szárítási folyamat leáll.
- Nyissa ki a betöltőajtót Bekapszolva üzemmódban, adja hozzá vagy vegye ki a ruhákat, majd csukja vissza az ajtót.
- A program elindításához nyomja meg az Indítás/Bekapszolva gombot.



Ha a berendezés bekapcsolt állapotában a program választó gombbal új programot választ, a folyamatban lévő program megszakad és a képernyőn az új program információi jelennek meg.



FIGYELEM: Ha a program futása közben adagol vagy vesz ki ruhát, a dob belső felszínét ne érintse meg. A dob felszíne ugyanis forró.

5.14 Program törlése

Ha bármilyen okból kifolyólag szeretné a szárítást leállítani és a programot törölni azután, hogy a gép elindult, nyomja meg a Bekapszol/Kikapcsol/Töröl gombot 3 másodpercig.



FIGYELEM: Ha a programot a berendezés működése közben állítja le, a berendezés belseje forró lehet, tehát kapcsolja be a szellőztetés programot hogy lehűtse.



A szárítás megkezdése után hozzáadott ruhaneműt az eredményezheti, hogy a gépben lévő, már megszáradt ruhák összekeverednek a vizes ruhákkal, így a szárítási folyamat végén a ruhanemű nedves marad.

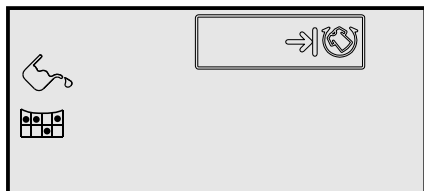





A ruhanemű hozzáadását és eltávolítását a szárítás ideje alatt akármennyiszor megismételheti. De ezzel többször megszakítja a szárítási folyamatot és növeli a programidőt és az energiafogyasztást is. A ruhanemű hozzáadása ezért a szárítási program elindulása előtt javasolt.

A termék használata

5.15 Program vége

Ha a program véget ér, a Bolyhszűrő tisztítása és a Víztartály figyelmeztető jelzések kigyulladnak. Az betöltőajtó kinyitható és a gép készen áll a következő szárítási ciklusra. Kapcsolja ki a gépet és nyomja meg a Bekapcsol/Kikapcsol/Töröl gombot.



	Ha a ruhaneműt a program végeztével nem távolították el, a Gyűrődés megelőzés funkció bekapcsolja a 2 órás Gyűrődés megelőzés programot.
	Minden szárítás után tisztítsa meg a bolyhszűrőt. Lásd 6.1 Bolyhszűrő tisztítása / Betöltőajtó belső felület
	Minden szárítási ciklus után engedje le a vizet. Lásd 6.3 Víztartály ürítése

6 Karbantartás és tisztítás

Ha a szárítót rendszeres időközönként tisztítja, annak élettartama megnő és csökken a gyakori hibák előfordulásának esélye.

6.1 Bolyhszűrő / Betöltőajtó belső felület tisztítása

A szárítás során a ruhából a levegőbe jutó anyagfoszlányok és szálak a Bolyhszűrőben gyűlnek össze.



Ezek a szálak és anyagfoszlányok általában a ruhák hordása és mosása során keletkeznek.



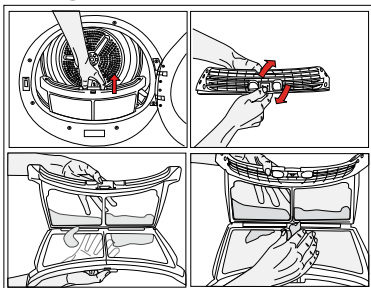
Minden szárítási ciklus után tisztítsa meg a bolyhszűrőt és a betöltőajtó belső felületét.



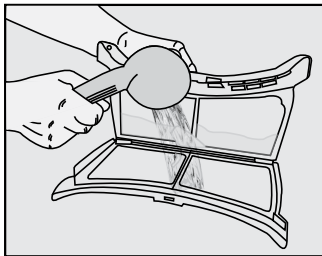
A bolyhszűrő foglalata porszívóval is kitisztítható.

A bolyhszűrő tisztítása:

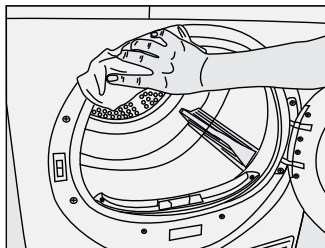
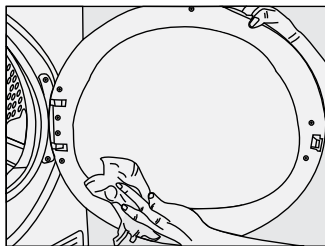
- Nyissa ki az ajtót.
- Felfelé nyomva vegye ki a bolyhszűrőt és nyissa ki.
- Kézzel vagy puha törlőruhával tisztítsa ki az anyagfoszlányokat, szálakat és bolyhokat.
- Csukja be a szűrőt és tegye vissza a foglalatba.



- Bizonyos használati idő elteltével a szűrőre rakódó réteg eltömítheti a szűrő pórusait. Meleg vízzel mossa meg a bolyhszűrőt és távolítsa el a felületére lerakódott réteget. Visszaszerelés előtt hagyja teljesen megszáradni.



- Tisztítsa meg a betöltő ajtó belső felületét és az ajtó tömítéseit egy puha nedves ronggyal.



Karbantartás és tisztítás

6.2 Az érzékelő tisztítása

Az ön szárítója olyan nedvességérzékelőkkel van ellátva, amelyek érzékelik, hogy a ruha száraz-e vagy sem.

Az érzékelők tisztítása:

- Nyissa ki a szárító ajtaját.
- Ha a gép a szárítási folyamat miatt még forró lenne, hagyja lehűlni.
- Puha, ecetes ruhával törölje át az érzékelő fém részeit, majd törölje őket szárazra.



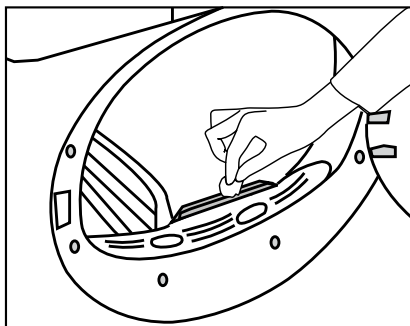
Az érzékelők fém részeit évente 4 alkalommal tisztítsa meg.



Az érzékelők fém részeinek tisztításához ne használjon fémből készült eszközöket.



A tisztításhoz soha ne használjon oldószert, tisztítószereket vagy hasonló anyagokat, mert azok tüzet és robbanást okozhatnak!



6.3 A víztartály leeresztése

A ruhából távozó nedvesség a szárítási folyamat során kondenzálódik és a víztartályban gyűlik össze. Minden szárítási ciklus után engedje le a vizet.



A kondenzvíz nem iható!

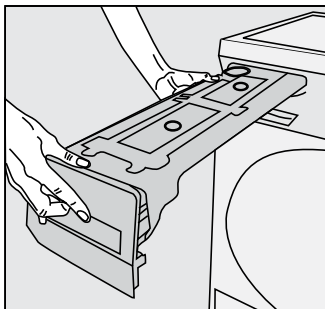


A program futása közben soha ne távolítsa el a víztartályt!

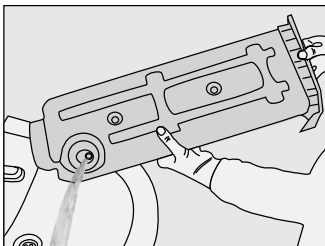
Ha a víztartályt elfelejtí kiüríteni, akkor a következő szárítási ciklus alatt annak telítődésekor a gép megáll és kigyullad a Víztartály figyelmeztető jelzés. Ebben az esetben a víztartály kiürítését követően a szárítás újbóli elindításához nyomja meg a **Start / Szünet** gombot.

A víztartály kiürítéséhez:

Húzza ki a fiókot és óvatosan távolítsa el a víztartályt.



- Ürítse ki a víztartályt.



- Amennyiben a szőszök felgyülemltek a víztartály tölcserében, tisztítsa ki folyó víz alatt.
- Tegye vissza a víztartályt a helyére.

Karbantartás és tisztítás

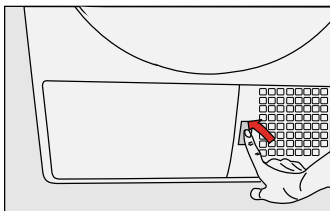


Ha a direkt vízvezetési lehetőséget használja, akkor nincs szükség a víztartály ürítésére.

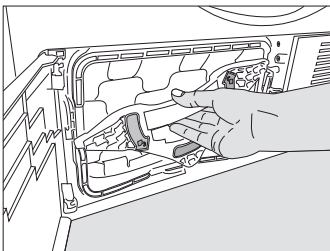
6.4 Szűrőfiók tisztítása

A szöszök és anyagfoszlányok, melyeket a bolyhszűrő nem fogott fel, a bukólemez mögötti szűrőfiókba kerülnek. A filter fiók tisztítását jelző kijelzővel rendelkező készüléken "☰" a figyelmeztető jelzés figyelmeztetési céllal rendszeresen felvillan maximum minden 7 szárítási ciklust követően. A műanyagon elhelyezett filter fiók hab a filter fiók belsejében található. A szűrőfiók tisztítása:

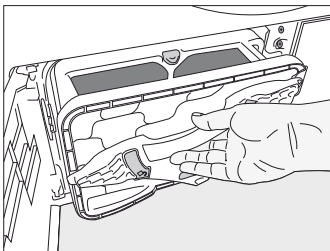
- A bukólemez kinyitásához nyomja meg a bukólemez gombot.



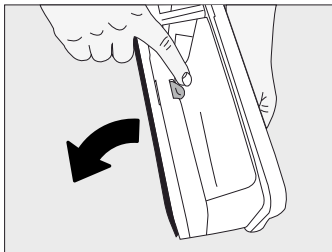
- Távolítsa el a szűrőfiók borítását úgy, hogy elfordítja a nyíl irányába.



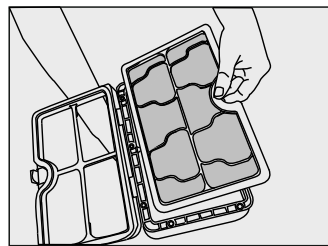
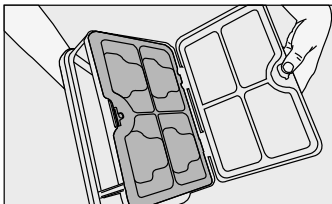
- Húzza ki a szűrőfiókot.



- A piros gomb megnyomásával húzza ki a szűrőfiókot.



- Vegye ki a szűrőfiók szivacsot.

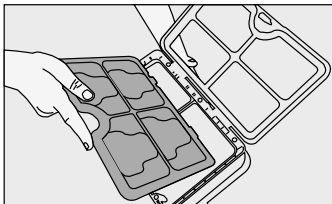


- Mossa ki kézzel a szivacsot és távolítsa el a felszínén található anyagfoszlányt és bolyhot. A szivacs kimosása után csavarja ki belőle a felesleges vizet. Tárolás előtt, alaposan szárítsa ki a szivacsot.



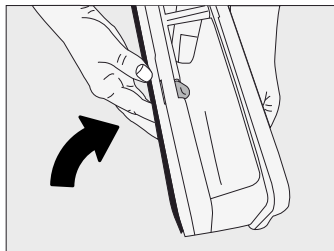
Ha nincs sok anyagfoszlány és bolyh a szivacson, nem szükséges azt megtisztítani.

- Helyezze vissza a helyére a szivacsot.

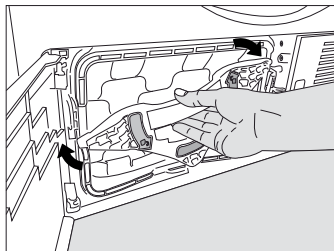


Karbantartás és tisztítás

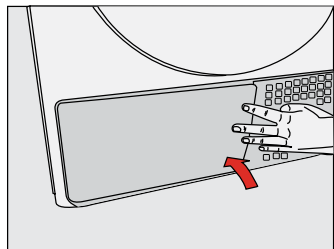
- Csukja be a szűrőfiókot, hogy a piros gomb lezáródjon.



- Helyezze vissza a helyére a szűrőfiókot, fordítsa el a borítást a nyíl irányába és győződjön meg róla, hogy biztosan le van zárva.



- Csukja vissza a bukólemez borítást.



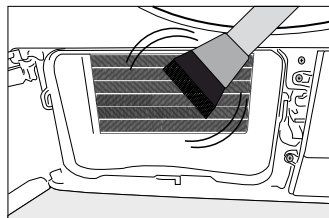
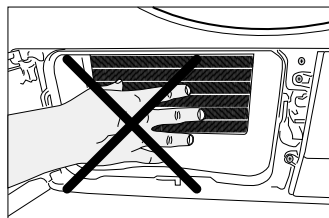
A gép meghibásodását okozhatja, ha a szűrőfiók szivacs nincs a helyén szárítás közben!



A piszkos bolyhszűrő és szűrőfiók hosszabb szárítási időhöz és magasabb energia fogyasztáshoz vezet.

6.5 A párologtató tisztítása

Tisztítsa ki porszívóval a szűrőfiók mögött lévő párologtató szárnyain felgyülemlt szöszöket.



Ha védőkesztyűt visel, kézzel is elvégezheti ezt a műveletet. Fedetlen kézzel ne kísérelje meg a tisztítást. A párologtató szárnyai megsérthetik a kezét.

7 Hibaelhárítás

A szárítás túl sokáig tart.

- A bolyhszűrő pórusai eltömődtek. >>> Mossa meg meleg vízzel a bolyhszűrőt.
- A szűrődiók eltömődött. >>> Tisztítsa meg a szivacsot és a szűrőszövetet.
- A gép elején lévő szellőzórácsok akadályozva vannak. >>> Távolítsa el minden tárgyat a szellőzórács elől (ha van ilyen), ami akadályozhatja a szellőzést.
- Nem megfelelő a szellőzés, mivel a helyiség túl kicsi. >>> Nyissa ki az ablakot annak érdekében, hogy a szoba hőmérséklete ne emelkedjen túl magasra.
- Vízkő rakódott a nedvesség érzékelőre. >>> Tisztítsa meg a nedvesség érzékelőt.
- Túl sok ruha került a gépbe. >>> Ne töltse túl a szárítógépet.
- A ruhák nincsenek megfelelően kicentrifugázva. >>> Centrifugázza magasabb fordulatszámra a ruhákat.

A szárítás után a ruha nedves marad.



A megszáritás után a meleg ruha nedvesebbnek érződik, mint amennyiben valójában az.

- Előfordulhat, hogy a kiválasztott program nem felel meg a szennyes típusának. >>> Ellenőrizze a ruhákban található címkéket, válassza ki a megfelelő programot, vagy használja az időzített programokat.
- A bolyhszűrő pórusai eltömődtek. >>> Mossa meg meleg vízzel a bolyhszűrőt.
- A filter fiók beszorulhat, kérem, tisztítsa meg a filter fiókban található habot. Túl sok ruha került a gépbe. >>> Ne töltse túl a szárítógépet.
- A ruhák nincsenek megfelelően kicentrifugázva. >>> Centrifugázza magasabb fordulatszámra a ruhákat.

A szárító nem kapcsol be vagy a program nem indul el. A beállítást követően nem indul el a szárítás.

- Nincs bedugva. >>> Győződjön meg róla, hogy a gép be van dugva.
- A betöltőajtó félig nyitva van. >>> Győződjön meg róla, hogy a betöltőajtó biztosan be van-e zárva.
- Nincs program kiválasztva, vagy a Start/Szünet/Törlés gombot nem nyomta meg. >>> Ellenőrizze, hogy a program be van-e állítva és a gép nincs-e Szünetelés üzemmódban.
- A gyerekszár aktív. >>> Oldja fel a gyerekszárát.

A program ok nélkül megszakadt.

- A betöltőajtó félig nyitva van. >>> Győződjön meg róla, hogy a betöltőajtó biztosan be van-e zárva.
- Áramszünet volt. >>> A program elindításához nyomja meg a Start/Szünet/Törlés gombot.
- A víztartály megtelt. >>> Engedje le a víztartályt.

A ruha összement, összetapadt vagy megrongálódott.

- Nem a ruhaneműknek megfelelő programot használ. >>> Ellenőrizze a ruhán található címkét és az anyagnak megfelelő programot válasszon.

A dob világítása nem kapcsol fel. (Lámpával ellátott modellek esetén)

- Nem kapcsolta be a szárítógépet a Be/Ki gomb megnyomásával. >>> Győződjön meg róla, hogy a szárító be van-e kapcsolva.
- A lámpa meghibásodott. >>> A lámpa kicserélésére hívjon szakképzett szerelőt.

Hibaelhárítás

Vége / Gyűrődésgátlás jelzés világít.

- A gyűrődésgátlás program aktív, hogy a gépben maradt ruhákat megóvja a gyűrődéstől.
>>> Kapcsolja ki a szárítót és vegye ki a ruhákat.

A Vége jelzés világít.

- Lejárt a program. Kapcsolja ki a szárítót és vegye ki a ruhákat.

Bolyhszűrő tisztítás jelzés világít.

- Nem tisztította meg a bolyhszűrőt. >>> Tisztítsa meg a bolyhszűrőt.

Bolyhszűrő tisztítás jelzés villog.

- A szűrő foglalata eltömődött. >>> Tisztítsa meg a bolyhszűrő foglalatát.
- A bolyhszűrőn lerakódás keletkezett, mely eltömítheti a pórusait. >>> Mossa meg meleg vízzel a bolyhszűrőt.
- A szűrődiók eltömődött. >>> Tisztítsa meg a szivacsot és a szűrőszövetet.

Víz szivárog a betöltő ajtónál

- A betöltőajtó belső felszínén és az ajtó tömítéseken anyagfoszlányok gyűltek össze.
>>> Tisztítsa meg a betöltőajtó belső felületét és az ajtó tömítéseit.

A betöltőajtó magától kinyílik.

- A betöltőajtó félig nyitva van. >>> Záráskor addig tolja a betöltőajtót, míg kattanást nem hall.

A Víz tartály figyelmeztető jelzés világít/villog.

- A víz tartály megtelt. >>> Engedje le a víz tartályt.
- A víz elvezető tömlő elhajlott. >>> Ha a termék közvetlenül a lefolyóhoz csatlakozik, ellenőrizze a víz elvezető tömlőt.

Szűrőfiók tisztítás figyelmeztető jelzés villog.

- Nem tisztította meg a szűrőfiókot. >>> Tisztítsa meg a szivacsot és a szűrőszövetet.



Ha a problémát a fejezetben leírt utasítások segítségével sem tudja orvosolni, hívjon szakképzett szerelőt. A működésképtelen terméket soha ne próbálja egyedül megjavítani.

